

# 70mai Dash Cam Pro Plus+ User Manual



Scan the QR code and email us at [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)



View the **User guide** for product functions and FAQs.

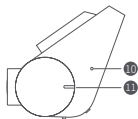
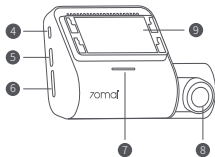
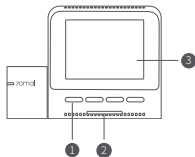
**70mai**

# Contents

English .....	1
Русский .....	12
Español .....	20
Português .....	30
Polskie .....	40
日本語 .....	50
한국어 .....	58
繁體中文 .....	66
ภาษาไทย .....	74
Italiano .....	82
Français .....	90
Deutsch .....	98
Türkçe .....	107

## Product Overview

Please read this manual carefully before using the product and keep it in a safe place.



- ① Function Buttons
- ② Power Button
- ③ Display
- ④ Rear Camera Port

- ⑤ Power Port
- ⑥ Memory Card Slot
- ⑦ Speaker
- ⑧ Camera

- ⑨ Mounting Slot
- ⑩ Microphone
- ⑪ Indicator

Note: Illustrations of the product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. The actual product and functions may vary due to product enhancements.

## Installation

### 1. Installing the electrostatic sticker.

Clean your windshield and put the electrostatic sticker on the recommended area as shown in the figure. Make sure you remove air bubbles between the sticker and the glass.



Note: Make sure to stick the electrostatic sticker on a flat and smooth part of the windshield, press it firmly, and avoid sticking it on the edge of the windshield's film to prevent it from falling down.

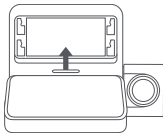
### 2. Installing the memory card.

Insert the memory card into the card slot with its contacts facing up until you hear a click. The memory card is well-installed.



### 3. Installing the mount.

Attach the mount to the slot and slide up, as shown in the figure. You will hear a snap when it is in place. Make sure the mount is securely installed to the dash cam.



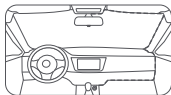
#### 4. Mounting the dash cam.

Peel off the protective film from the adhesive sticker on the base of the mount, and paste the dash cam onto the electrostatic sticker in the dotted area.



#### 5. Connecting the power supply.

As shown in the figure, run the power cord along the top of the windshield, down the A-pillar, and around the glove compartment, so that the power connector is near the cigarette lighter. Connect the power cord to the car charger, then plug the charger into the cigarette lighter socket.

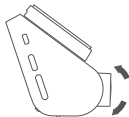


Note:

- Use the included crowbar to hide the power cord underneath the vehicle's headliner and rubber seal along the A-pillar.
- Depending on the vehicle, the cigarette lighter socket may be located in a different position. The above figure is for reference only.

#### 6. Adjusting the dash cam angle.

Turn on the dash cam and adjust the camera angle based on the preview screen to ensure that the camera is facing the front of the vehicle.



## Accessories (optional)

The rear recording function of this product needs to be used with the rear cameras. Scan the QR code below to obtain the operation guide for rear camera.



Note: To avoid the rear camera malfunction due to device incompatibility, it is recommended to use a rear camera from 70mai brand.

## Download 70mai App

This product may be used in conjunction with the 70mai App. Please search for "70mai" in the App Store or scan the following QR code to download and install the App.



Note: Android 5.0 & iOS 11.0 or above is required to connect to the dash cam's Wi-Fi hotspot with a mobile phone.

## Online Guide

Scan the below QR code to access the online guide. The guide provides detailed product information including descriptions of functions. Please carefully read this guide before use in order to avoid damage due to incorrect use.



## Memory Card Instructions

- A memory card (sold separately) must be installed in the dash cam before use.
- The dash cam supports standard MicroSD cards. Please use memory cards with the capacity of **16 GB ~ 128 GB** and a speed rating of **Class 10** or higher.
- The default file partition format of the memory card may be inconsistent with the format supported by the dash cam. When inserting the memory card for the first time, please format it in the dash cam before use. Formatting the memory card will delete all files on the card. Please back up important data to another device beforehand.
- The memory card may become damaged or deteriorate after repeated cycles of overwriting, and this may affect its ability to save video and image files. If this occurs, immediately replace it with a new memory card.

- Please use a high-quality memory card purchased from a reputable vendor. Inferior memory cards may have issues such as actual reading/writing speeds that do not match the stated speeds, and an actual storage capacity that does not match the stated storage capacity. We shall not be held liable for lost or damaged videos caused by the use of a low-quality memory card.
- In order to avoid reading and writing speeds decreasing after prolonged use, it is recommended to format the memory card in the dash cam every two weeks.
- Do not insert or remove a memory card while the dash cam is turned on.



## Precautions

Before using this dash cam, please read all the precautions and the online guide to ensure correct and safe use.

- This dash cam is intended to assist drivers with the purpose of recording the environment outside the vehicle. The dash cam does not guarantee the user's driving safety. We shall not be held liable for any accident, damage, or loss of information caused by operating the dash cam while driving.
- Due to differences in vehicle conditions, driving style, driving environment, etc., some functions may not work properly. A power failure, usage in environments outside the normal operating temperature or humidity range, a collision, or a damaged memory card may cause the dash cam to function abnormally. There is no guarantee that this dash cam will function normally under all circumstances. Videos recorded by this dash cam are for reference only.
- Please install this dash cam correctly, and do not block the driver's line of sight, nor block the vehicle's airbag, in order to avoid product failure or personal injury.
- Please use the included car charger, power cord, and other accessories in order to avoid product failure due to non-conformance. We shall not be held liable for any loss or damage caused by the use of a non-genuine car charger or power cord.
- If the battery becomes deformed, swollen, or starts leaking during use or storage, stop using the dash cam immediately in order to avoid safety issues, and contact after-sales service.

- Please keep this dash cam away from any strong magnetic fields, as they may cause damage to the dash cam.
- Do not use this dash cam in environments with temperatures over 60°C or below -10°C.
- Please only use this dash cam within the scope permitted by law.

## Specifications

Product: Dash Cam	Model: A500S-1	Resolution: 2592 × 1944
Lens: FOV140°/F1.8	Input: 5V $\overline{\text{---}}$ 2A	Power Supply: Car cigarette lighter socket
Battery Type: Lithium polymer battery	Wireless Connectivity: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	Battery Capacity: 500 mAh
FCC ID: 2AOK9-A500S		

For regulatory information, product certification, and compliance logos related to the 70mai Dash Cam Pro Plus+, please go to **Settings > About > Regulatory**.

## Packing List

1. Dash Cam × 1
  2. Mount × 1
  3. Power Cord × 1
  4. Dual USB Car Charger × 1
  5. Wiring Crowbar × 1
  6. Electrostatic Sticker × 1
  7. User Manual × 1
  8. Rear Camera Package\* × 1
- \* This package contains the rear camera, lead wire, and other accessories for the rear camera. For more information about the rear camera, please refer to the rear camera user manual.

## FCC

### 15.19 Labelling requirements.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

### 15.21 Information to user.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

### 15.105 Information to the user.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

### RF warning for Mobile device:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

## Regulatory Compliance Information

### WEEE Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

### EU Declaration of Conformity



The manufacturer hereby, declares that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://help.70mai.asia/1193.html>



Hereby, 70mai Co.,Ltd. declares that the radio equipment type A500S-1 is in compliance with Radio Equipment Regulations 2017. The full text of the UKCA declaration of conformity is available at the following internet address: <https://help.70mai.asia/2145.html>

### Safety Information

#### Caution

Battery abuse or mishandling can cause overheat, liquid leakage, or an explosion. To avoid possible injury, do the following:

- Do not open, disassemble, or service any battery.
- Do not attempt to replace the internal rechargeable lithium batteries.

- Do not crush or puncture the battery.
- Do not short-circuit the battery, or expose it to water or other liquids.
- Keep the battery away from children.
- Keep the battery away from fire.
- Do not leave the battery in an extremely high-temperature environment or an extremely low air pressure environment.
- Stop using the battery if it is damaged, or if you notice any discharge or the buildup of foreign materials on the battery leads. We recommend that the batteries be charged about once every three months to prevent overcharge.
- Do not put the battery in trash that is disposed of in landfills. When disposing of the battery, comply with local laws or regulations.

### **ISED compliance statement**

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause interference.

(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

(1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;

(2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### **ISED Radiation Exposure statement**

This equipment complies with IC RSS-102 radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20 cm between

the radiator and your body.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC CNR-102 établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

IC: 28033-A500S

Scatola	Neto	Manuale	Borsa	Pellicola
PAP 21	PAP 21+PP5	PAP 22	CPE 7	PET 1
Carta	Carta, Plastica	Carta	Plastica	Plastica

**RACCOLTA DIFFERENZIATA**  
Verifica le disposizioni del tuo Comune.  
Separa le componenti e conferiscile in modo corretto.



**FR**  
**Les piles et batteries se recyclent**

À DÉPOSER EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

Service: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

For further information, please go to [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

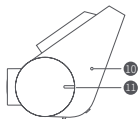
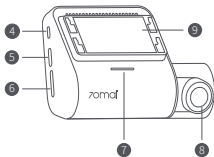
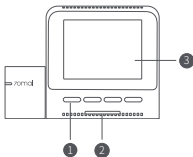
Manufacturer: 70mai Co., Ltd.

Address: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China



## Обзор устройства

Внимательно прочитайте данное руководство перед использованием продукта и храните его в надежном месте.



- ❶ Функциональные кнопки
- ❷ Кнопка питания
- ❸ Монитор
- ❹ Порт камеры заднего вида

- ❺ Порт электропитания
- ❻ Слот для карты памяти
- ❼ Динамик
- ❽ Камера

- ❾ Монтажный слот
- ❿ Микрофон
- ⓫ Индикатор

Примечание: Изображения продукта, аксессуаров и пользовательского интерфейса в руководстве пользователя приведены только для справки. Фактический продукт и функции могут отличаться в результате внесения изменений в продукт.

## Установка

### 1. Наклейте электростатическую наклейку.

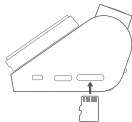
Очистите лобовое стекло и прикрепите электростатическую наклейку на рекомендуемой области, как показано на рисунке. Удалите все пузырьки воздуха между наклейкой и стеклом.

Примечание: Убедитесь в креплении электростатической наклейки на плоском и гладком участке лобового стекла, плотно прижмите и избегайте крепления на краю пленки лобового стекла для предупреждения отпадания устройства.



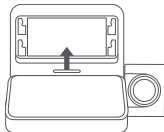
### 2. Установка карты памяти.

Вставьте карту памяти в слот для карт до щелчка так, чтобы ее контакты были направлены вверх. Карта памяти установлена надлежащим образом.



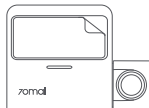
### 3. Установка крепления.

Установите крепление в слот и сдвиньте его вверх, как показано на рисунке. При правильной фиксации раздается щелчок. Убедитесь, что крепление надежно установлено на передней панели.



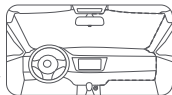
#### 4. Установка видеорегистратора.

Снимите защитную пленку с наклейки на основании крепления и приклейте видеорегистратор на электростатическую наклейку в месте, обозначенном точками.



#### 5. Подключите источник питания.

Как показано на рисунке, проложите кабель питания вдоль верхней части лобового стекла, вниз по передней стойке и вокруг бардачка так, чтобы разъем питания находился рядом с прикуривателем. Подсоедините кабель питания к автомобильному зарядному устройству, затем подключите зарядное устройство к гнезду прикуривателя.

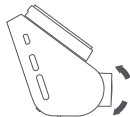


Примечание:

- Используйте комплектное приспособление, чтобы скрыть шнур питания под обшивкой автомобиля и резиновым уплотнением вдоль передней стойки.
- В зависимости от автомобиля гнездо прикуривателя может быть расположено в разных местах. Рисунок приведен только для справки.

#### 6. Настройте угол видеорегистратора.

Включите видеорегистратор и настройте угол камеры с помощью экрана предварительного просмотра, чтобы камера была направлена вперед.



## Аксессуары (дополнительно)

С камерами заднего вида требуется использовать функцию записи заднего вида данного устройства. Просканируйте QR-код ниже, чтобы получить руководство по эксплуатации для камеры заднего вида.



Примечание. Во избежание неисправности камеры заднего вида из-за несовместимости устройства рекомендуется использовать камеру заднего вида марки 70mai.

## Загрузка приложения 70mai

Данное устройство может использоваться с приложением 70mai. Выполните поиск «70mai» в App Store или отсканируйте следующий QR-код, чтобы загрузить и установить приложение.



Примечание: Для подключения видеорегистратора к точке доступа Wi-Fi с помощью мобильного телефона требуется Android 5.0 и iOS 11.0 или выше.

## Онлайн-руководство

Отсканируйте приведенный ниже QR-код для доступа к онлайн-руководству. Руководство содержит подробную информацию о продукте, включая описание его функций. Во избежание повреждения часов вследствие некорректного использования внимательно изучите руководство перед их эксплуатацией.



## Указания по работе с картой памяти

- Карту памяти (в комплект не входит) устанавливают в видеорегистратор непосредственно перед использованием.
- Видеорегистратор поддерживает стандартные карты MicroSD. Пожалуйста, используйте карты памяти емкостью **16 ГБ ~ 128 ГБ** и скоростью, соответствующей **классу 10** или выше.
- Файловый формат раздела по умолчанию на карте памяти может быть несовместим с форматом, поддерживаемым видеорегистратором. При установке карты памяти в первый раз, отформатируйте ее в видеорегистраторе перед использованием. Форматирование карты памяти уничтожит все файлы на карте памяти. Заранее сделайте

резервную копию важных данных на другом устройстве.

- Многократные циклы перезаписи могут способствовать повреждению карты памяти, что может повлиять на способность хранить файлы видео и изображений. В этом случае немедленно установите новую карту памяти.
- Используйте карту памяти высокого качества, выпущенную авторитетным производителем. У карт памяти плохого качества могут возникнуть неполадки, такие как фактическая скорость чтения/записи, которая не соответствует заявленной, и фактическая емкость хранилища, которая не соответствует заявленной. Наша компания не несет ответственности за утерянные или поврежденные видеоматериалы из-за использования низкокачественной карты памяти.
- Чтобы избежать снижения скорости чтения и записи после длительного использования, рекомендуется форматировать карту памяти видеорегистратора каждые две недели.
- Не вставляйте и не удаляйте карту памяти при включенном видеорегистраторе.



## Меры предосторожности

Перед использованием видеорегистратора ознакомьтесь со всеми мерами предосторожности и онлайн-руководствами для обеспечения правильного и безопасного использования.

- Этот видеорегистратор предназначен для того, чтобы водитель мог записывать события вне автомобиля. Наличие видеорегистратора не гарантирует безопасного вождения. Мы не несем ответственности за несчастные случаи, повреждения или потерю информации, вызванные использованием видеорегистратора во время вождения.
- Из-за различий в конфигурации автомобиля, стиле, условиях вождения и т.д. некоторые функции могут работать неправильно. Сбой питания, использование в условиях, выходящих за пределы нормальной рабочей температуры или диапазона влажности, удары или повреждение карты памяти могут привести к неправильной работе видеорегистратора. Нет гарантии, что

видеореги­стратор будет нормально функцио­нировать при любых обстоя­тельствах. Видеоролики, записанные этим видеореги­стратором, предназна­чены только для озна­комления.

- Установите видеореги­стратор правильно и не блокируйте поле зрения водителя или подушку безопасности автомобиля, чтобы избежать травм и сбоев в работе продукта.
- Используйте стандартное автомобильное зарядное устройство, кабель питания и другие комплектные приспособления во избежание сбоев, связанных с несоответствием деталей. Компания не несет ответственности за любые убытки или повреждения, связанные с использованием нестандартных автомобильных зарядных устройств и кабелей питания.
- Если батарея деформируется, разбухает или начинает протекать во время использования или хранения, немедленно прекратите использование видеореги­стратора во избежание проблем с безопасностью и обратитесь в службу послепродажного обслуживания.
- Держите видеореги­стратор подальше от сильных магнитных полей, поскольку они могут привести к повреждению видеореги­стратора.
- Не используйте видеореги­стратор при температуре выше 60°C или ниже -10°C.
- Используйте этот видеореги­стратор только для целей, разрешенных законом.

## Характеристики

продукта: Dash Cam	Модель: A500S-1	Разрешение: 2592 × 1944
объектив: FOV140°/F1.8	Вход: 5 В = 2 А	Источник питания: автомобильный прикуриватель
Тип аккумулятора: литий-ионный полимерный аккумулятор	Беспроводная связь: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 ГГц	Емкость аккумулятора: 500 mAh

## Комплект поставки

1. Dash Cam, 1 шт.
2. Крепление, 1 шт.
3. Кабель питания, 1 шт.
4. Двойное автомобильное USB-зарядное устройство, 1 шт.
5. Ломик, 1 шт.
6. Электростатическая наклейка, 1 шт.
7. Руководство пользователя, 1 шт.
8. Комплект камеры заднего вида\*, 1 шт.

\* В данный комплект входит камера заднего вида, провод питания и прочие аксессуары для камеры заднего вида. Дополнительные сведения о камере заднего вида см. в руководстве пользователя камеры.

С целью получения нормативной информации, сертификации продукции и логотипов соответствия, относящихся к 70mai Dash Cam Pro Plus+, перейдите в раздел **Настройки > Сведения > Нормативы**.



Справочная служба: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

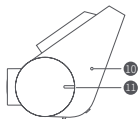
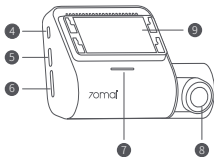
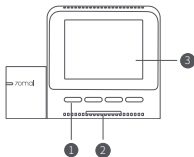
Для получения дополнительной информации посетите веб-сайт [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Производитель: 70mai Co., Ltd.

Адрес: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Descripción general del producto

Por favor, lea este manual con atención antes de utilizar el producto y consérvelo en un lugar seguro.



- |                               |                                   |                     |
|-------------------------------|-----------------------------------|---------------------|
| 1 Botones de función          | 5 Puerto de alimentación          | 9 Ranura de montaje |
| 2 Botón de encendido          | 6 Ranura de la tarjeta de memoria | 10 Micrófono        |
| 3 Pantalla                    | 7 Altavoz                         | 11 Indicador        |
| 4 Puerto de la cámara trasera | 8 Cámara                          |                     |

Nota: Las ilustraciones del producto, los accesorios y la interfaz del usuario en el manual del usuario solo sirven como referencia. El producto actual y sus funciones pueden variar debido a mejoras de los productos.

## Instalación

### 1. Colocar el adhesivo electrostático.

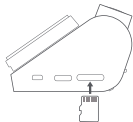
Limpié el parabrisas y coloque el adhesivo electrostático en la zona recomendada tal y como se muestra en la imagen. Asegúrese de eliminar las burbujas de aire que hay entre el adhesivo y el cristal.

Nota: Asegúrese de pegar la pegatina electrostática en una parte plana y lisa del parabrisas, presiónela firmemente y evite pegarla en el borde de la película del parabrisas para evitar que se caiga.



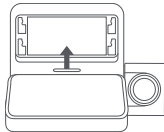
### 2. Instalar la tarjeta de memoria.

Inserte la tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas de memoria con sus contactos hacia arriba, hasta que escuche un clic. La tarjeta de memoria está bien instalada.



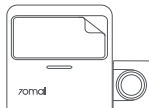
### 3. Instalar el soporte.

Fije el soporte en la ranura y deslícelo hacia arriba, como se muestra en la imagen. Escuchará un chasquido cuando esté colocado. Asegúrese de que el soporte esté instalado de forma segura en la cámara del coche.



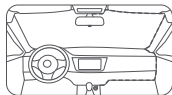
#### 4. Montar la cámara de coche.

Despegue la película protectora de la etiqueta adhesiva de la base del soporte y pegue la cámara de coche en la etiqueta electrostática por la zona punteada.



#### 5. Conectar la fuente de alimentación.

Como se muestra en la figura, pase el cable de alimentación a lo largo de la parte superior del parabrisas, por debajo del pilar A y alrededor de la guantera, de modo que el conector de alimentación esté cerca del encendedor de cigarrillos del coche. Conecte el cable de alimentación al cargador del automóvil y, a continuación enchufe el cargador a la toma del encendedor de cigarrillos del coche.

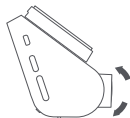


Nota:

- Use la palanca suministrada para ocultar el cable de alimentación debajo del revestimiento del techo y sello de goma del vehículo a lo largo del pilar A.
- Dependiendo del vehículo, la toma del encendedor de cigarrillos del coche puede estar ubicado en una posición diferente. La imagen de arriba solo sirve como referencia.

#### 6. Ajustar el ángulo de la cámara de coche.

Encienda la cámara de coche y ajuste el ángulo de la cámara según la pantalla de vista previa para asegurar que la cámara mira hacia la parte delantera del vehículo.



## Accesorios (opcional)

La función de grabación trasera de este producto debe usarse con las cámaras traseras. Escanee el código QR a continuación para obtener la guía de uso de la cámara trasera.



Nota: para evitar averías de la cámara trasera debidas a la incompatibilidad del dispositivo, se recomienda usar una cámara trasera de la marca 70mai.

## Descargar la aplicación de 70mai

Este producto debe usarse junto con la aplicación de 70mai. Busque "70mai" en la tienda de aplicaciones o escanee el siguiente código QR para descargar e instalar la aplicación.



Nota: Para que sea posible la conexión al punto de acceso Wi-Fi de la cámara del coche con un teléfono móvil es necesario Android 5.0 y iOS 11.0 o superior.

## Guía en línea

Escanee el siguiente código QR para acceder a la guía en línea. La guía proporciona información detallada del producto e incluye las descripciones de las funciones. Lea atentamente esta guía antes de usar el producto para evitar daños ocasionados por un uso incorrecto.



## Instrucciones de la tarjeta de memoria

- Antes de utilizar la cámara de coche debe instalarse una tarjeta de memoria (se vende por separado).
- La cámara de coche es compatible con las tarjetas MicroSD estándar. Utilice tarjetas de memoria con una capacidad de **16 GB~ 128 GB** y una clasificación de **clase 10** o superior.
- El formato de partición de archivo predeterminado de la tarjeta de memoria puede no ser compatible con el formato admitido por la cámara de coche. Cuando inserte la tarjeta de memoria por primera vez, la debe formatear en la cámara de coche antes de usarla. Formatear la tarjeta de memoria borrará todos los archivos que haya en la tarjeta. Haga, previamente, una copia de seguridad de los datos importantes en otro dispositivo.

- La repetición de los ciclos de sobrescritura puede dañar o deteriorar la tarjeta de memoria y esto puede afectar a su capacidad de guardar archivos de vídeo e imagen. Si esto ocurre, sustituya inmediatamente la tarjeta de memoria por una nueva.
- Utilice una tarjeta de memoria de alta calidad de un proveedor acreditado. Las tarjetas de memoria de mala calidad pueden ocasionar problemas como velocidades de lectura/escritura y capacidades de almacenamiento reales que no coinciden con las indicadas. No somos responsables por los vídeos perdidos o dañados a causa del uso de una tarjeta de memoria de baja calidad.
- Para evitar que las velocidades de lectura y escritura disminuyan después de un uso prolongado, se recomienda formatear la tarjeta de memoria de la cámara de coche cada dos semanas.
- No inserte ni extraiga la tarjeta microSD mientras la cámara de coche esté encendida.



## Precauciones

Antes de usar esta cámara de coche, lea todas las precauciones y la guía en línea para garantizar un uso correcto y seguro.

- El propósito de esta cámara de coche es el de ayudar a los conductores a grabar la zona exterior del vehículo. La cámara de coche no garantiza la seguridad de conducción del usuario. No somos responsables de ningún accidente, daño o pérdida de información causada por la utilización de la cámara de coche durante la conducción.
- Debido a las diferencias en las condiciones del vehículo, el estilo o el entorno de conducción, etc., algunas funciones pueden no funcionar correctamente. Un fallo en la alimentación, el uso en entornos fuera del rango normal de temperatura o humedad de funcionamiento, una colisión o una tarjeta de memoria dañada pueden hacer que la cámara de coche funcione de manera anormal. No hay garantía

de que esta cámara de coche funcione normalmente en todas las circunstancias. Los vídeos grabados por esta cámara de coche son solo para referencia.

- Instale esta cámara de coche correctamente, y no bloquee la línea de visión del conductor, ni el airbag del vehículo, para evitar fallos del producto o lesiones personales.
- Utilice el cargador para automóvil, el cable de alimentación y otros accesorios incluidos para evitar fallos en el producto debido a la incompatibilidad. No somos responsables de ninguna pérdida o daño causado por el uso de un cargador de automóvil o cable de alimentación que no sean originales.
- Si la batería se deforma, se hincha o tiene fugas durante el uso o el almacenamiento, deje de usar la cámara de coche inmediatamente para evitar problemas de seguridad y póngase en contacto con el servicio posventa.
- Mantenga esta cámara de coche alejada de cualquier campo magnético potente, ya que pueden dañar la cámara.
- No use esta cámara de coche en entornos con temperaturas superiores 60°C ni por debajo de -10°C.
- Utilice esta cámara de coche exclusivamente dentro del ámbito permitido por la ley.

## Información sobre el cumplimiento de la normativa

### Información sobre RAEE



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la

salud humana. Póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recogida.

## Declaración de conformidad de la UE



El fabricante, por la presente, declara que el equipo cumple con las Directivas y Normas Europeas aplicables y las enmiendas. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet: <https://help.70mai.asia/1193.html>

## Información de seguridad

### ¡Precaución!

El abuso o mal manejo de la batería puede causar sobrecalentamiento o una explosión. Para evitar posibles lesiones, haga lo siguiente:

- No abra, desmonte o haga el mantenimiento de la batería.
- No intente reemplazar las baterías internas de litio recargables.
- No aplaste ni perforo la batería.
- No cortocircuite la batería ni la esponja a agua u otros líquidos.
- Mantenga la batería alejada de los niños.
- Mantenga la batería alejada del fuego.
- No deje la batería en un entorno de temperaturas extremadamente altas o de presiones de aire

extremadamente bajas.

- Deje de usar la batería si está dañada o nota cualquier descarga o la acumulación de materiales extraños en los cables de la batería. Recomendamos que las baterías se carguen aproximadamente una vez cada tres meses para evitar la sobrecarga.
- No elimine la batería con la basura que se desecha en los vertederos. Cuando se deshaga de la pila, cumpla con las leyes o reglamentos locales.

## Especificaciones

producto: Dash Cam	Modelo: A500S-1	Resolución: 2592 × 1944
lente: FOV140°/F1.8	Entrada: 5V = 2A	Fuente de alimentación: mechero de coche
Tipo de batería: de litio y polímero	Conectividad inalámbrica: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Capacidad de la batería: 500 mAh

## Volumen de suministro

1. Dash Cam × 1
2. Soporte × 1
3. Cable de alimentación × 1
4. Cargador de coche USB Dual × 1
5. Palanca del cableado × 1
6. Adhesivos electrostáticos × 1
7. manual del usuario × 1
8. Paquete de la cámara trasera\* × 1

\* Este paquete contiene la cámara trasera, el cable de alimentación y otros accesorios para la cámara trasera. Para más información sobre la cámara trasera consulte su manual del usuario.

Servicio: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

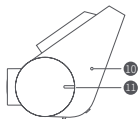
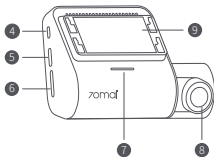
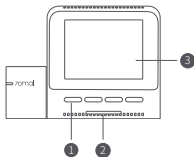
Para más información, vaya a [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Fabricante: 70mai Co., Ltd.

Dirección: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Visão Geral do Produto

Leia este manual com atenção antes de utilizar o produto e guarde-o num local seguro.



- 1 Botões de função
- 2 Botão de alimentação
- 3 Ecrã
- 4 Entrada de câmara de marcha-atrás

- 5 Entrada de alimentação
- 6 Ranhura para cartão de memória
- 7 Altifalante
- 8 Câmara

- 9 Ranhura de montagem
- 10 Microfone
- 11 Indicador

Nota: As ilustrações do produto, dos acessórios e da interface de utilizador incluídas no manual do utilizador servem apenas para referência. O produto real e as respetivas funções poderão ser diferentes como resultado de melhoramentos efetuados no produto.

## Instalação

### 1. Instalar o autocolante eletrostático.

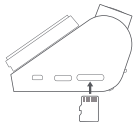
Limpe o para-brisas e coloque o autocolante eletrostático na área recomendada indicada na figura. Certifique-se de que remove todas as bolhas de ar entre o autocolante e o vidro.

Nota: Certifique-se de colar o autocolante eletrostático uma parte plana e lisa do pára-brisas, pressione-o firmemente, e evite colá-lo na borda da película do pára-brisas para evitar que caia.



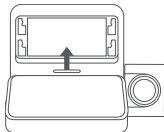
### 2. Instalar o cartão de memória.

Insira o cartão de memória na ranhura para cartão com os contactos virados para cima até ouvir um clique. O cartão de memória foi bem instalado.



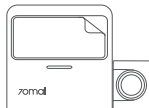
### 3. Instalação do suporte.

Encaixe o suporte na ranhura e deslize-o para cima, como se mostra na figura. Ouvirá um som de encaixe quando estiver na posição correta. Certifique-se de que o suporte está firmemente instalado na câmara do tablier.



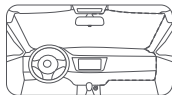
#### 4. Instalar a câmara do tablier.

Remova a película protetora do autocolante na base do suporte e cole a câmara do tablier no autocolante eletrostático na área tracejada.



#### 5. Ligar a fonte de alimentação.

Como ilustrado na figura, passe o cabo de alimentação ao longo da parte superior do para-brisas, descendo pelo pilar A e à volta do porta-luvas, de modo a que o conector de alimentação fique perto do isqueiro. Ligue o cabo de alimentação ao carregador para automóvel e depois ligue o carregador à tomada do isqueiro.

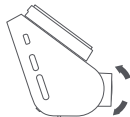


Nota:

- Utilize o pé de cabra incluído para esconder o cabo de alimentação por baixo do forro do teto do veículo e a vedação de borracha ao longo do pilar A.
- Dependendo do veículo, a tomada do isqueiro pode estar situada numa posição diferente. A figura acima serve apenas de referência.

#### 6. Ajustar o ângulo da câmara do tablier.

Ligue a câmara do tablier e ajuste o ângulo da câmara, observando o ecrã de pré-visualização para garantir que a câmara fica bem orientada para a frente.



## Acessórios (opcional)

A função de gravação traseira deste produto necessita de ser utilizada com as câmaras de marcha-atrás. Faça a leitura do código QR infra para obter o manual de operação da câmara de marcha-atrás.



Nota: Para evitar o mau funcionamento da câmara de marcha-atrás devido à incompatibilidade do dispositivo, recomenda-se a utilização de uma câmara de marcha-atrás da marca 70mai.

## Download da aplicação 70mai

Este produto pode ser utilizado em conjunto com a aplicação 70mai. Pesquise "70mai" na loja de aplicações ou leia o código QR abaixo para descarregar e instalar a aplicação.



Nota: É necessária a versão Android 5.0 e iOS 11.0 ou uma versão superior para estabelecer a ligação ao hotspot Wi-Fi da câmara do tablier com um telemóvel.

## Manual Online

Leia o código QR abaixo para aceder ao manual online. O manual fornece informações detalhadas sobre o produto, incluindo descrições de funções. Leia cuidadosamente este guia antes de utilizar para evitar danos devido à utilização incorreta.



## Instruções do cartão de memória

- Na câmara do tablier tem de ser colocado um cartão de memória (vendido separadamente) antes da utilização.
- A câmara do tablier suporta cartões MicroSD padrão. Utilize cartões de memória com a capacidade de 16 GB ~128 GB e uma classificação de velocidade de classe 10 ou superior.
- O formato de partição de ficheiro padrão do cartão de memória pode ser inconsistente com o formato suportado pela câmara do tablier. Ao inserir o cartão de memória pela primeira vez, deve formatá-lo na câmara do tablier antes da utilização. A formatação do cartão de memória irá apagar todos os ficheiros no cartão. Faça previamente uma cópia de segurança de dados importantes para outro dispositivo.

- O cartão de memória pode ficar danificado ou deteriorar-se após ciclos de gravação/ substituição repetidos e tal pode afetar a sua capacidade de guardar ficheiros de vídeo e de imagem. Se tal ocorrer, substitua-o imediatamente por um novo cartão de memória.
- Utilize um cartão de memória de alta qualidade comprado a um fornecedor respeitável. Cartões de memória de qualidade inferior podem ter problemas, tais como velocidades de leitura/escrita reais que não correspondem às velocidades indicadas e uma capacidade de armazenamento real que não corresponde à capacidade de armazenamento indicada. Não nos responsabilizamos por perdas ou danos em vídeos causados pela utilização de um cartão de memória de baixa qualidade.
- A fim de evitar a diminuição das velocidades de leitura e escrita após utilização prolongada, recomenda-se a formatação do cartão de memória na câmara do tablier de duas em duas semanas.
- Não coloque nem retire o cartão de memória quando a câmara do tablier estiver ligada.



## Precauções

Antes de utilizar esta câmara do tablier, leia todas as precauções e o manual online para assegurar uma utilização correta e segura.

- Esta câmara do tablier destina-se a ajudar os condutores através da gravação do ambiente exterior do veículo. A câmara do tablier não garante a segurança de condução do utilizador. Não nos responsabilizamos por qualquer acidente, dano ou perda de informação causados pela operação da câmara do tablier durante a condução.
- Devido a diferenças nas condições dos veículos, estilo de condução, ambiente de condução, etc., algumas funções podem não funcionar corretamente. Uma falha de energia, utilização

em ambientes fora do intervalo normal de temperaturas ou humidades de serviço, uma colisão ou um cartão de memória danificado, podem provocar o funcionamento anómalo da câmara. Não há garantias de que esta câmara do tablier funcione normalmente em todas as circunstâncias. Os vídeos gravados por esta câmara do tablier são apenas para referência.

- Instale corretamente esta câmara do tablier e não bloqueie a linha de visão do condutor nem o airbag do veículo a fim de evitar falhas do produto ou ferimentos pessoais.
- Utilize o carregador para automóvel, o cabo de alimentação e outros acessórios incluídos, a fim de evitar a falha do produto devido a conformidade. Não nos responsabilizados por quaisquer perdas ou danos causados pela utilização de um carregador para automóvel ou cabo de alimentação não genuínos.
- Se a bateria sofrer deformação, empolamentos ou apresentar fugas durante a utilização ou o armazenamento, pare imediatamente de utilizar a câmara do tablier para evitar problemas de segurança e contacte o serviço pós-venda.
- Mantenha esta câmara do tablier longe de quaisquer campos magnéticos fortes, pois podem causar danos à câmara.
- Não utilize esta câmara do tablier em ambientes com temperaturas superiores a 60 °C ou inferiores a -10 °C.
- Utilize esta câmara do tablier apenas dentro do âmbito permitido por lei.

## Informação sobre o cumprimento da regulamentação

### Informações relativas aos REEE



Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições de tais pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

### Declaração de conformidade da UE



O fabricante, pelo presente, declara que este equipamento está em conformidade com as diretivas e normas europeias aplicáveis e as respetivas alterações. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em: <https://help.70mai.asia/1193.html>

### Informações de segurança

#### Precaução

A utilização indevida da bateria pode provocar o sobreaquecimento, a fuga de líquidos ou uma explosão. De modo a evitar possíveis lesões, siga as instruções abaixo:

- Não abra, desmonte ou repare a bateria.
- Não tente substituir as baterias internas de lítio recarregáveis.
- Não quebre ou perfure a bateria.
- Não provoque o curto-circuito da bateria nem a exponha a água ou outros líquidos.
- Mantenha a bateria afastada de crianças.
- Mantenha a bateria afastada de chamas.
- Não deixe a bateria num ambiente com uma temperatura extremamente elevada ou num ambiente com uma pressão de ar extremamente baixa.
- Não utilize a bateria se esta estiver danificada ou se detetar alguma descarga ou acumulação de materiais estranhos nos terminais da bateria. Recomendamos o carregamento das baterias uma vez a cada três meses, aproximadamente, para evitar sobrecargas.
- Não coloque a bateria junto com lixo destinado a aterros. Ao eliminar a bateria, cumpra a legislação e os regulamentos locais.

## Especificações

Produto: Dash Cam	Modelo: A500S-1	Resolução: 2592 × 1944
Lente: FOV140°/F1.8	Entrada: 5 V = 2A	Fonte de alimentação: tomada de isqueiro do veículo
Tipo de bateria: bateria de polímero de lítio	Conectividade sem fios: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	Capacidade da Bateria: 500 mAh

## Lista de embalagem

1. Dash Cam × 1
2. Suporte × 1
3. Cabo de alimentação × 1
4. Carregador de dupla USB para automóvel × 1
5. Pé de cabra para cabos × 1
6. Autocolante eletrostático × 1
7. Manual do utilizador × 1
8. Pacote de câmara traseira\* × 1

\* Este pacote contém a câmara traseira, o cabo de alimentação e outros acessórios para a câmara traseira. Para mais informações sobre a câmara traseira, consulte o respetivo manual do utilizador.

Assistência: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

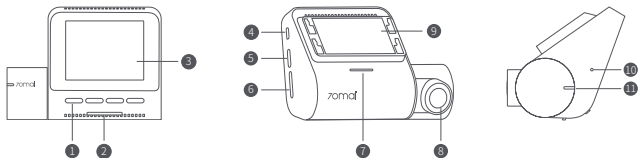
Para obter mais informações, visite [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Fabricante: 70mai Co., Ltd.

Endereço: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Przegląd produktu

Prosimy starannie zapoznać się z tą instrukcją przed rozpoczęciem użytkowania produktu oraz przechowywać ją w bezpiecznym miejscu.



- 1 Przyciski funkcyjne
- 2 Przycisk zasilania
- 3 Wyświetlacz
- 4 Port tylnej kamery

- 5 Port zasilania
- 6 Gniazdo karty pamięci
- 7 Głośnik
- 8 Kamera

- 9 Otwór montażowy
- 10 Mikrofon
- 11 Wskaźnik

Uwaga: Ilustracje produktu, akcesoriów i interfejsu użytkownika są zawarte w tej instrukcji obsługi wyłącznie dla celów referencyjnych. Faktyczny produkt i jego funkcje mogą różnić się w zależności od kolejnych wersji urządzenia.

## Instalacja

### 1. Instalacja naklejki elektrostatycznej

Wyczyść przednią szybę i umieść naklejkę elektrostatyczną w zalecanym miejscu, jak pokazano na rysunku. Pamiętaj, aby usunąć bąbelki powietrza pomiędzy naklejki i szyby.



Uwaga: Pamiętaj, aby nakleić naklejkę elektrostatyczną na płaską i gładką część przedniej szyby, mocno ją docisnąć i unikać przyklejania jej do krawędzi folii przedniej szyby, aby nie spadła.

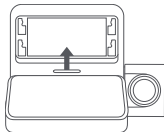
### 2. Instalacja karty pamięci

Włóż kartę pamięci do gniazda przeznaczonego na nią tak, aby kontakty były skierowane do góry, aż usłyszysz kliknięcie. Karta pamięci jest prawidłowo zainstalowana.



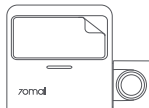
### 3. Instalacja uchwyty

Przymocuj uchwyt do gniazda i przesunij w górę, jak pokazano na rysunku. Usłyszysz dźwięk kiedy wejdzie na swoje miejsce. Sprawdź czy uchwyt jest bezpiecznie zainstalowany dla potrzeb kamery samochodowej.



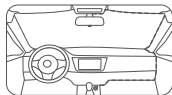
#### 4. Montaż kamery samochodowej

Odklej folię ochronną z taśmy przylepnej znajdującej się w podstawie uchwytu i przyklej kamerę do naklejki elektrostatycznej w miejscu zaznaczonym kropkami.



#### 5. Podłączanie zasilania

Jak pokazano na rysunku, poprowadź przewód zasilający wzdłuż górnej części przedniej szyby, w dół słupka A i dookoła schowka, tak aby złącze zasilania znajdowało się w pobliżu zapalniczki. Podłącz przewód zasilający do ładowarki samochodowej, a następnie włóż ją do gniazdka zapalniczki.

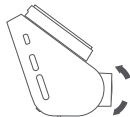


#### Uwaga:

- Przy pomocy załączonego narzędzia ukryj przewód pod podsufitką i uszczelką gumową przy słupku A.
- W zależności od pojazdu, zapalniczka może być umieszczona w różnych miejscach. Powyższy rysunek ma wyłącznie charakter referencyjny.

#### 6. Regulowanie kąta kamery samochodowej

Włącz kamerę i ustaw jej kąt przy pomocy ekranu podglądu, aby zapewnić, że kamera jest ustawiona do przodu pojazdu.



## Akcesoria (opcjonalne)

Funkcja nagrywania od tyłu w tym urządzeniu musi być wykorzystywana z kamerami tylnymi. Zeskanuj poniższy kod QR, aby otrzymać instrukcje obsługi kamery tylnej.



Uwaga: Aby uniknąć nieprawidłowego działania kamery tylnej z powodu niezgodności urządzeń, zaleca się stosowanie kamery tylnej o paśmie 70mai.

## Pobierz aplikację 70mai

Produkt ten może być użytkowany wraz z aplikacją 70mai. Wyszukaj „70mai” w sklepie App Store lub zeskanuj poniższy kod QR, aby ją pobrać i zainstalować.



Uwaga: Do podłączenia hotspotu WiFi kamery samochodowej z telefonem komórkowym konieczny jest co najmniej Android 5.0 i iOS 11.0 lub ich późniejsze wersje.

## Instrukcje online

Zeskanuj poniższy kod QR, aby uzyskać dostęp do instrukcji online. Zawiera ona szczegółowe informacje o urządzeniu, włącznie z opisami jego funkcji. Prosimy starannie zapoznać się z nią, aby zapobiec uszkodzeniu produktu z powodu nieprawidłowego użytkowania.



## Instrukcje dot. karty pamięci

- Jeszcze przed rozpoczęciem korzystania z kamery należy zainstalować w niej kartę pamięci (sprzedawaną oddzielnie).
- Kamera ta obsługuje standardowe karty MicroSD. Należy używać kart pamięci o pojemności 16 GB ~ 128 GB klasie szybkości 10 lub wyższej.
- Domyślny format partycji plików w karcie pamięci może być niezgodny z formatem obsługiwany przez niniejszą kamerę. W przypadku wkładania karty pamięci po raz pierwszy, należy najpierw ją sformatować przed jej użyciem. Formatowanie karty pamięci spowoduje usunięcie z niej wszelkich plików. Dlatego też najpierw więc należy zgrać ważne dane na inne urządzenie.

- Karta pamięci może się uszkodzić lub zepsuć po kilku cyklach przegrywania i może to wpłynąć na możliwość zapisywania plików wideo i obrazów. Jeżeli tak się stanie, należy natychmiast wymienić ją na nową.
- Prosimy korzystać z kart wysokiej jakości, zakupionych od uznanego sprzedawcy. Karty pamięci o słabszej jakości mogą powodować problemy takie jak z prędkością odczytu/zapisu, która nie będzie odpowiadać ustalonej prędkości, a także z faktyczną pojemnością nie odpowiadającą określonym wymaganiom. Nie ponosimy odpowiedzialności za utracone lub uszkodzone nagrania wideo z powodu użycia karty pamięci o niskiej jakości.
- Aby uniknąć zmniejszania się prędkości odczytu i zapisu po dłuższym użytkowaniu, zaleca się formatowanie karty pamięci stosowanej w kamerze samochodowej co dwa tygodnie.
- Nie wkładać i nie wyjmować karty pamięci z włączonej kamery.

## Środki zapobiegawcze

Przed rozpoczęciem korzystania z niniejszej kamery samochodowej, prosimy o zapoznanie się z wszystkimi środkami zapobiegawczymi oraz instrukcją online dla zapewnienia prawidłowego i bezpiecznego użytkowania produktu.

- Niniejsza kamera przeznaczona jest do wspomagania kierowców w zakresie nagrywania otoczenia poza pojazdem. Nie gwarantuje ona jednak bezpieczeństwa jazdy. Nie ponosimy odpowiedzialności za żaden wypadek, uszkodzenie lub utratę informacji spowodowanych przez kamerę podczas jazdy.
- Ze względu na różne warunki pojazdów, style jazdy, otoczenie jazdy itp. niektóre funkcje urządzenia mogą nie działać prawidłowo. Awaria zasilania, stosowanie w środowisku z

temperaturą wykraczającą poza zakres normalnej temperatury działania lub wilgotnością również poza zakresem, kolizja lub uszkodzona karta pamięci mogą spowodować nieprawidłowe działanie kamery. Nie ma żadnej gwarancji, że kamera ta będzie prawidłowo działać we wszystkich okolicznościach. Nagrania wideo zapisane w niej są wyłącznie dla celów referencyjnych.

- Prosimy o prawidłowe zainstalowanie kamery samochodowej w sposób nie blokujący zakresu widoku dla kierowcy lub poduszki powietrznej, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia lub urazów ciała.
- Należy skorzystać z załączonej ładowarki samochodowej, przewodu zasilającego i innych akcesoriów w celu uniknięcia awarii produktu z powodu niezgodności akcesoriów. Nie ponosimy odpowiedzialności za żadne straty lub szkody spowodowane użytkowaniem nieoryginalnej ładowarki lub kabla zasilającego.
- Jeżeli bateria ulegnie deformacji, spuchnie lub zacznie przeciekać podczas użytkowania lub przechowywania, należy natychmiast zaprzestać korzystania z kamery, by zapobiec problemom z bezpieczeństwem, a następnie skontaktuj się z obsługą posprzedażną.
- Prosimy przechowywać kamerę z dala od silnych pól magnetycznych, ponieważ mogą one ją uszkodzić.
- Nie używać kamery w środowisku o temperaturze ponad 60°C lub poniżej -10°C.
- Należy korzystać z urządzenia wyłącznie w zakresie dopuszczalnym prawnie.

## Informacje wymagane przepisami

### Informacje dotyczące europejskiej dyrektywy WEEE



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem są uznane za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE) i nie mogą być wyrzucane po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi odpadami. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne. Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

### Deklaracja zgodności UE



Niniejszym producent deklaruje zgodność produktu z wymogami odpowiednich dyrektyw oraz norm europejskich wraz ze zmianami. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej: <https://help.70mai.asia/1193.html>

## Informacje dotyczące bezpieczeństwa

### Uwaga

Niewłaściwa eksploatacja baterii może spowodować jej przegrzanie, wyciek substancji płynnej lub wybuch. Aby uniknąć potencjalnych obrażeń:

- Nie otwierać, demontować ani nie serwisować żadnej baterii.
- Nie próbować wymieniać wewnętrznych akumulatorów litowych.

- Nie zgniatać ani nie przekłuwać baterii.
- Nie doprowadzać do zwarcia baterii, ani nie narażać jej na działanie wody lub innych płynów.
- Baterię przechowywać z dala od dzieci.
- Przechowywać baterię z dala od ognia.
- Nie pozostawiać baterii w otoczeniu o bardzo wysokiej temperaturze lub bardzo niskim ciśnieniu powietrza.
- Zaprzestać używania baterii w przypadku jej uszkodzenia lub zauważenia rozładowania lub nagromadzenia się ciał obcych na jej stykach. Zalecamy ładowanie baterii mniej więcej raz na trzy miesiące, aby zapobiec ich przeładowaniu.
- Nie wyrzucać baterii do śmieci komunalnych. Utylizować je zgodnie z lokalnymi przepisami lub regulacjami.

## Dane techniczne

Produkt: Dash Cam	Model: A500S-1	Rozdzielczość: 2592 × 1944
Soczewki: FOV140°/ F1.8	Moc wejściowa: 5V = 2A	Zasilanie: Samochodowe gniazdko zapalniczki
Typ baterii: Bateria litowo-polimerowa	Łączność bezprzewodowa: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Pojemność baterii: 500 mAh

## Lista zawartości opakowania

1. Dash Cam x 1
2. Uchwyt x 1
3. Kabel zasilający x 1
4. Ładowarka samochodowa z podwójnym USB x 1
5. Narzędzie do okablowania x 1
6. Naklejka elektrostatyczna x 1
7. Instrukcja obsługi x 1
8. Opakowanie tylnej kamery\* x 1

\* Ten pakiet zawiera tylną kamerę, przewód prowadzący i inne akcesoria do tylnej kamery. Więcej informacji na temat tylnej kamery można znaleźć w instrukcji użytkownika tylnej kamery.

Serwis: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

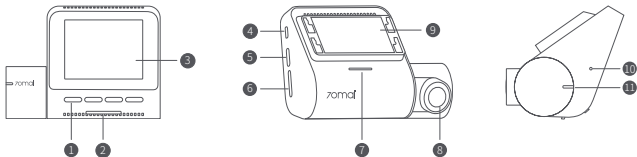
Dalsze informacje znajdują się na stronie [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Producent: 70mai Co., Ltd.

Adres: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, Chiny

## 製品概要

本製品を使用する前に、このマニュアルをよくお読みください。このマニュアルは、安全な場所に保管しておいてください。



① 機能ボタン

② 電源ボタン

③ 表示

④ 後側カメラポート

⑤ 電源ポート

⑥ メモリカードスロット

⑦ スピーカー

⑧ カメラ

⑨ 基座スロット

⑩ マイク

⑪ インジケーター

注意: ユーザーガイドで使用されている製品、付属品、およびユーザーインターフェイスの図は参照のみを目的としています。製品の機能強化が行われた場合、実際の製品および機能が異なることがあります。

# 取り付け

## 1. 静電ステッカーの貼り

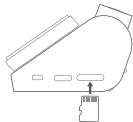
フロントガラスを拭き、図に示す推奨部分に静電ステッカーを貼ります。ステッカーとフロントガラスの間に気泡が入らないよう注意してください。



メモ: 静電防止ラベルはフロントガラスの平らな部分に貼り付け、強く押して、フロントガラスフィルムの端に貼り付けないようにして、落下しないようにして。

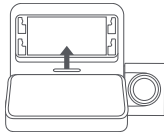
## 2. メモリカードの装着。

メモリカードをカードスロットにその端子で接触するように差し入れ、脆い音を聞くまで。メモリカードの装着が完成です。



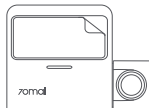
## 3. 基座の装着

図に示すように、基座をスロットに差し入れ、上方向と押し移り。位置についたら音が聞こえます。基座とダッシュカム の連結が安定と装着されたことを確かめます。



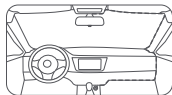
#### 4. ダッシュカムの設置

基座の底の保護フィルムを粘着シールから剥げ外して、ダッシュカムを静電ステッカーに点の付けた位置に貼ります。



#### 5. 電源の接続

図からわかるように、電源コードをフロントガラスの上側に敷き、Aピラーを下にして、電源コネクタがシガーライターソケットの近くにあるように、グローブボックスの周りを囲めます。電源コードを車の充電器に接続し、シガーライターのソケットに充電器を差し込みます。

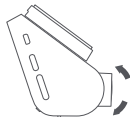


注意:

- 付属の金てこを使用して、電源コードを車両のヘッドライナー下に隠し、Aピラーに沿ってゴムシールをはります。
- 車両の次第、シガーライターソケットの位置が異なる場合があります。上記の画像は参考までに。

#### 6. ダッシュカムの角度を調整します。

ダッシュカムの電源を入れて、カメラの角度をプレビュースクリーンにより調整し、カメラが車両の前側に向けることを確かめます。



## アクセサリ(任意)

本製品の後ろ側録画機能は、後側カメラとの併用が必要です。下記のQRコードをスキャンして後側カメラの操作指導が取得出来ます。



注意:設備の不適合による後側カメラの不具合を避けるよう、70maiブランド出品の後側カメラを使用することをお勧めします。

## 70maiのアプリをダウンロード

本製品は70mai アプリと組み合わせて使用することができます。アプリストアに『70mai』を検索して、又は下記のQRコードをスキャンしてアプリをダウンロードして下さい。



注意:アンドロイド 5.0 及び iOS 11.0 以上の方にはスマートフォンを使ってアプリのWi-Fiホットスポットとつなげる必要があります。

## オンラインガイド

下記のQRコードをスキャンして後側カメラのオンラインガイドへアクセスが出来ます。ガイドが提供する詳細製品情報には機能の説明が含まれます。ご使用前にこのガイドをよくお読みになり、誤った使用による損傷を避けてください。



## メモ리카ードの使用指示

- メモ리카ード(別売り)は必ずダッシュカムに挿入してから使用してください。
- ダッシュカムは標準のMicroSDカードに対応しています。メモリーカードは容量16GB~128GB、定格クラス10以上のものをご使用ください。
- メモ리카ードのデフォルトのファイルパーティションの形式は、本製品の対応形式と不一致な場合があります。新しいメモ리카ードを初めて挿入する場合は、メモ리카ードを使用する前に本製品で初期化してください。メモ리카ードを初期化すると、カード内のすべてのファイルが削除されます。重要なデータは事前に別の設備にバックアップしておいでください。
- メモリーカードは上書きを繰り返すと破損したり劣化したりすることがありまして、動画や画像ファイルの保存に影響する恐れがあります。そういう場合、直ちに新品のメモ리카ードと入れ替えてください。

- 評判の良い販売先から購入した高品質なメモ리카ードを使用してください。劣質なメモ리카ードはその実際の読み/書きの速度がその記載された速度と一致しく、その実際の容量がその記載された容量と一致しないという恐れもあります。当方は、低品質のメモ리카ードを使用したことに起因する動作映像の損失や損傷の責任は負いません。
- 長時間の使用で読み書きの速度低下を避けますように、2週間毎にダッシュカムのメモリーカードをフォーマットすることはお勧めです。
- 電源入りの期間にメモ리카ードの抜き差しをご遠慮下さい

## 注意事項

本製品ダッシュカムを使用になる前に、正確に安全な使用行為をなりますよう注意事項及びオンラインガイドをお読みください

- 本製品ダッシュカムは運転手が車外の環境を記録する目的でドライバーを支援することを目的としています。ダッシュカムは使用者の安全運転を保証しません。当方は運転中にダッシュカムの操作により起こられた事故、損傷、情報の損失の責任を負いません。
- 車両の状態、運転の習慣、走行環境などの違いにより、一部の機能が正常に動作しない場合があります。電源の故障、常温・常湿以外の環境での使用、衝突、或は損傷したメモ리카ードもダッシュカムの機能異常に因む恐れがあります。本製品ダッシュカムは如何なる状況にも正常と機能する保証がありません。本製品ダッシュカムが録画したビデオは参考用までに。
- 製品の障害や人身傷害を回避するため、本製品ダッシュカムを適切に装着し、運転者の視界や車両のエアバッグへの障害とならないように注意してください。
- 不適合による製品故障を避けるため、付属の車用充電器及び電源コードなどの付属品をご使用にな

ってください。当方は、純正品以外の車用充電器や電源コードの使用によって生じた損失や損害については、一切の責任を負いません。

- もし使用中や保管中に電池が変形したり、膨張したり、液漏れしたりした場合、安全上の問題を避けるために直ちに使用を中止し、アフターサービスにご連絡ください。
- 本製品ダッシュカム損傷の原因となりますので、強い磁場に近づけないようにしてください。
- 本製品は60°C以上、又は-10°C以下の温度環境で使用しないでください。
- 本製品ダッシュカムは法律の許容範囲内のみにご使用してください。

## 仕様

製品: Dash Cam	モデル: A500S-1	解像度: 2592 × 1944
レンズを: FOV140°/F1.8	入力: 5V ≒ 2A	給電元: 車用シガーライターソケット
電池の種類: リチウムポリマー電池	無線接続: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	バッテリー容量: 500 mAh

## 梱包明細書

1. Dash Cam × 1
2. 基座 × 1
3. 電源コード × 1
4. デュアル USB 自動車用充電器 × 1
5. 配線工具 × 1
6. 静電ステッカー (1枚)
7. ユーザーマニュアル (1冊)
8. リアカメラパッケージ\* × 1

\* このパッケージには、リアカメラ、リード線、およびリアカメラ用のその他のアクセサリが含まれていません。リアカメラの詳細は、リアカメラのユーザーマニュアルを参照してください。



TM D 22 0113 201

® 201-220457

サービス: help\_jp@70mai.com

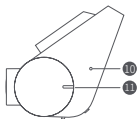
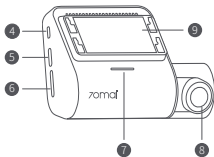
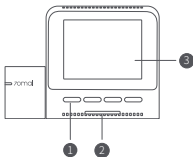
詳細については、[www.70mai.com](http://www.70mai.com)を参照してください。

製造業者: 70mai Co., Ltd.

住所: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## 제품 개요

제품을 사용하기 전에 이 설명서를 자세히 읽고 안전한 장소에 보관하십시오.



① 기능 버튼

② 전원 버튼

③ 디스플레이

④ 후방 카메라 포트

⑤ 전원 포트

⑥ 메모리 카드 슬롯

⑦ 스피커

⑧ 카메라

⑨ 장착 슬롯

⑩ 마이크

⑪ 표시기

주의: 사용자 설명서의 제품, 액세서리 및 사용자 인터페이스 그림은 참고용입니다. 실제 제품 및 기능은 제품 개선으로 인해 달라질 수 있습니다.

## 설치

### 1. 정전기 스티커 부착하기.

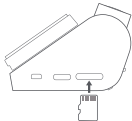
그림과 같이 자동차 앞 유리를 깨끗이 닦고 정전기 스티커를 권장 지역에 붙입니다. 스티커와 유리 사이의 기포를 제거합니다.



주의: 정전기 스티커를 자동차 앞 유리의 평평하고 매끄러운 부분에 붙여서 단단히 눌러줍니다. 그리고 넘어지는 것을 방지하기 위해 자동차 앞 유리의 필름 가장자리에는 붙이지 않도록 합니다.

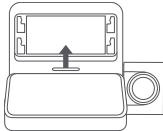
### 2. 메모리 카드 설치.

딸깍 소리가 들릴 때까지 접촉면이 위를 향하도록 메모리 카드를 카드 슬롯에 삽입합니다. 메모리 카드가 설치되었습니다.



### 3. 마운트 고정하기.

그림과 같이 슬롯에 마운트를 부착하고 위로 밀어 올립니다. 제대로 고정되면 찰칵하는 소리가 들립니다. 마운트가 대시 캠에 단단히 고정되었는지 확인합니다.



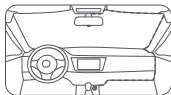
#### 4. 대시 캠 고정하기.

마운트 베이스에 있는 접착 스티커의 보호 필름을 벗겨낸 후 대시 캠을 정전기 스티커의 점선 영역에 부착합니다.



#### 5. 전원 연결하기.

그림과 같이 전원 커넥터를 시거 라이터 근처에 있도록 자동차 앞 유리 상단과 A-필러 아래 및 조수석 도구함 주변을 전원 코드로 작동합니다. 전원 코드를 자동차 충전기에 연결한 다음 충전기를 시거 라이터 소켓에 꽂아줍니다.

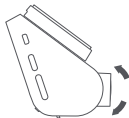


주의:

- 포함된 크로우바(Crowbar)를 사용하여 차량 헤드라이너 아래에 전원 코드를 숨기고 고무로 A-필러를 따라 밀폐합니다.
- 차량에 따라 시거 라이터 소켓이 다른 곳에 있을 수 있습니다. 위 그림은 참조용입니다.

#### 6. 대시 캠 각도 조정하기.

대시 캠을 켜고 미리 보기 화면을 바탕으로 카메라 각도를 조정하여 카메라가 차량의 앞쪽을 향하게 합니다.



## 액세서리(선택)

제품의 후방 녹화 기능은 후방 카메라와 함께 사용해야 합니다. 아래의 QR 코드를 스캔하여 후방 카메라의 작동 가이드를 확인할 수 있습니다.



주의: 장치 비호환성으로 인한 후방 카메라가 작동되지 않는 것을 피하기 위해 70mai 브랜드의 후방 카메라를 사용할 것을 권장합니다.

## 70mai 앱 다운로드

이 제품은 70mai 앱과 함께 사용할 수 있습니다. 앱 스토어에서 “70mai”를 검색하거나 아래 QR 코드를 스캔하여 앱을 다운로드 및 설치하십시오.



주의: 휴대폰으로 대시 캠의 Wi-Fi 핫스팟에 연결하려면 안드로이드 5.0 & iOS 11.0 이상이 필요합니다.

## 온라인 가이드

아래 QR 코드를 스캔하여 온라인 가이드를 이용할 수 있습니다. 가이드는 기능 설명을 포함한 자세한 제품 정보를 제공합니다. 부정확한 사용으로 인한 손상을 방지하기 위해 제품을 사용하기 전에 이 가이드를 주의 깊게 읽어주십시오.



## 메모리 카드 설명

- 메모리 카드(별도 판매)는 반드시 사용하기 전에 대시 캠에 설치하여야 합니다.
- 대시 캠은 정품 MicroSD 카드를 지원합니다. 16 GB ~ 128GB 용량과 10등급의 메모리 카드를 사용하십시오.
- 메모리 카드의 기본 파일 파티션 형식은 대시 캠이 지원하는 형식과 일치하지 않을 수 있습니다. 메모리 카드를 처음 삽입할 때는 사용 전 대시 캠에서 포맷하십시오. 메모리 카드 포맷은 카드에 있는 모든 파일을 삭제할 것입니다. 중요한 데이터는 다른 장치에 미리 백업해 두십시오.
- 덮어쓰기를 반복한 후에 메모리 카드가 손상되거나 품질이 떨어질 수 있습니다. 이는 동영상과 이미지 파일을 저장하는 능력에 영향을 미칠 수 있습니다. 이 경우 즉시 새 메모리 카드로 교체하십시오.
- 평판이 좋은 판매자에게서 구매한 고품질 메모리 카드를 사용하십시오. 저품질의 메모리 카드는 명시된

속도와 일치하지 않는 실제 읽기/쓰기 속도 및 명시된 저장 용량과 일치하지 않는 실제 저장 용량과 같은 문제가 있을 수 있습니다. 당사는 저품질 메모리 카드 사용으로 발생한 손실되거나 손상된 동영상에 대해서는 책임을 지지 않습니다.

- 장시간 사용 후 읽기 및 쓰기 속도 감소를 피하기 위해 격주마다 대시 캠에서 메모리 카드를 포맷할 것을 권장합니다.
- 대시 캠이 켜져 있을 때는 메모리 카드를 삽입하거나 제거하지 마십시오.

## 주의사항

대시 캠을 사용하기 전, 올바르게 안전한 사용을 보장하기 위해 모든 주의사항과 온라인 가이드를 읽으십시오.

- 이대시 캠은 차량의 외부 환경을 기록하는 목적으로 운전자를 보조하기 위한 장치입니다. 대시 캠은 사용자의 주행 안정성을 보장하지 않습니다. 당사는 운전 중 대시 캠 조작으로 발생한 어떠한 사고, 손상, 또는 정보의 손실에 대해 책임지지 않습니다.
- 차량 상태, 운전 스타일, 운전 환경 등의 차이로 인해 일부 기능이 제대로 작동하지 않을 수 있습니다. 정전, 정상 작동 온도 또는 습도 범위를 벗어난 환경에서의 사용, 충돌 또는 손상된 메모리 카드는 대시 캠의 비정상적인 작동의 원인이 될 수 있습니다. 대시 캠이 모든 상황에서 정상적으로 작동한다는 보장은 없습니다. 대시 캠이 녹화한 동영상은 참조용입니다.
- 대시 캠을 올바르게 설치하고 제품 고장 또는 신체적 상해를 방지하기 위해 운전자의 시야를 방해하거나 차량의 에어백을 방해하지 마십시오.
- 불일치로 인한 제품 고장을 방지하기 위해 포함된 자동차 충전기, 전원 코드 및 기타 액세서리를

사용하십시오. 당사는 사용자의 비정품 자동차 충전기 또는 전원 코드 사용으로 인한 어떠한 손실 또는 손상에 대해서는 책임지지 않습니다.

- 사용 또는 보관 중 배터리가 변형되거나 부풀어 오르거나 누수가 시작되면 안전 문제를 방지하기 위해 대시 캠의 사용을 즉시 멈추고 애프터서비스에 문의하십시오.
- 대시 캠이 손상될 수 있으므로 강한 자기장으로부터 멀리 두십시오.
- 대시 캠을 온도 60°C 이상 -10°C 이하인 환경에서 사용하지 마십시오.
- 대시 캠을 법률에서 허용하는 범위 내에서만 사용하십시오.

## 사양

제품: Dash Cam	모델: A500S-1	해상도: 2592 × 1944
렌즈: FOV140°/F1.8	입력: 5V ≡ 2A	전원 공급: 자동차 시거 라이터 소켓
배터리 유형: 리튬 폴리머 배터리	무선 연결: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	배터리 용량: 500 mAh

## 포장 목록

1. Dash Cam × 1
2. 마운트 × 1
3. 전원 코드 × 1
4. 듀얼 USB 자동차 충전기 × 1
5. 배선 크로우바 (Crowbar) × 1
6. 정전기 (electrostatic) 스티커 × 1
7. 사용자 설명서 × 1
8. 후방 카메라 패키지\* × 1

\* 이 패키지는 후방 카메라, 리드선 그리고 후방 카메라용 기타 액세서리를 포함합니다. 후방 카메라에 대한 자세한 내용은 후방 카메라 사용 설명서를 참조하십시오.

서비스 : [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

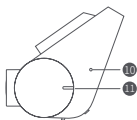
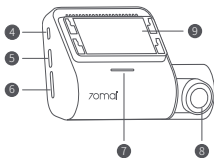
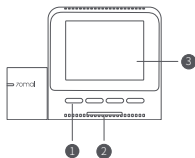
자세한 내용은 [www.70mai.com](http://www.70mai.com)을 참조하십시오.

제조사: 70mai Co., Ltd.

주소: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## 產品介紹

請於使用前詳閱本說明書並妥善保存。



- ❶ 功能鍵
- ❷ 電源鍵
- ❸ 顯示螢幕
- ❹ 後視攝影鏡頭接口

- ❺ 充電接口
- ❻ 記憶卡插槽
- ❼ 喇叭
- ❽ 攝影鏡頭

- ❾ 底座安裝槽
- ❿ 麥克風
- ⓫ 指示燈

提示：本手冊中之產品、配件及使用介面等圖片皆為示意圖，僅作為參考，實際產品樣式與功能可能隨版本更新或升級。

# 安裝本產品

## 1. 安裝靜電貼

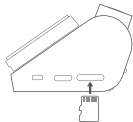
如圖所示，請清潔您車輛之擋風玻璃，並將靜電貼在建議區域。請確保將靜電貼與玻璃之前的空氣氣泡壓平。



提示：確保將靜電標籤粘貼在擋風玻璃的平坦部分之上，用力按壓，並避免將其粘貼在擋風玻璃薄膜的邊緣，以防止其掉落。

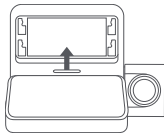
## 2. 安裝記憶卡。

請將記憶卡插入記憶卡插槽，晶片接觸面朝上，插入至聽到「喀」聲響，則記憶卡安裝完畢。



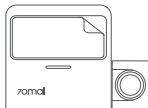
## 3. 安裝底座

如圖所示，請將底座安裝到插槽中並往上滑動，當您聽到「喀」聲響即表示已裝至正確位置。請確保底座有確實安裝於攝影機上。



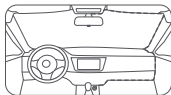
#### 4. 將攝影機安裝至底座。

請從安裝底座上的標籤上撕下保護膜，然後將儀表板黏貼至虛線區域的靜電貼。



#### 5. 連接電源供應線

如圖所示，請將電源供應線沿著擋風玻璃頂部，A柱下方以及前置物箱的周圍延伸，使電源連接器靠近汽車點煙器。並將電源線連接到汽車充電器，再將充電器插入點煙器插座。

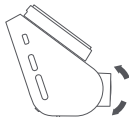


提示：

- 請用隨附的撬棍將電源線隱藏在車頂內襯下方，並沿著A柱密封橡膠圈。
- 根據車量款式不同，點煙器插座之位置亦可能不同。以上圖示皆僅供參考。

#### 6. 調整攝影機鏡頭角度

請開啟攝影機並依據顯示螢幕所呈現調整攝影鏡頭角度，以確保鏡頭正對視野前方。



## 配件(選購)

本產品的後視錄影功能需要與後視鏡頭一起使用,請掃描下方QR Code以取得後視鏡頭之操作指南。



注意:為避免因設備不相容所引起之後視鏡頭故障問題,建議使用70mai品牌的後視鏡頭。

## 下載70mai APP

本產品可能需要與70mai APP一起使用運作。請於App Store 搜尋「70mai」APP,或掃描下方QR code以下載及安裝。



注意:Android 5.0及iOS 11.0或更高版本之使用者,需透過手機連接至行車記錄器的Wi-Fi熱點。

## 線上指南

請掃描下方QR Code以取得線上指南。本指南提供包含各功能敘述等產品相關資訊細節，請於使用前詳閱本指南說明，以避免不正當操作所造成之損壞。



## 記憶卡相關說明

- 請於使用前確切安裝好記憶卡於攝影機內(記憶卡需另外自行購買)。
- 本產品支援標準MicroSD記憶卡，請使用容量為16 GB ~128 GB且等級為10級或更高之記憶卡。
- 記憶卡之預設檔案分隔格式可能依攝影機支援格式而有所不同，請在第一次使用前，先將記憶卡格式化，記憶卡格式化將會刪除此記憶卡之所有檔案，請預先備份您的重要資料至其他裝置。
- 反覆覆寫後，記憶卡可能會損壞或變質，這可能會影響其保存影像及圖像檔案之功能，若發生此現象，請立即更換新的記憶卡。
- 請使用於較有保障之商家購買之高品質記憶卡，劣質記憶卡可能會出現如實際讀取/寫入速度與指定速度不匹配，以及實際存儲容量與指定存儲容量不匹配之相關問題，對於因使用劣質記憶卡所造成之影像檔案遺失或損壞吞提，我們概不負責。
- 為避免長時間使用後讀寫速度下降，建議每兩週在行車記錄器中格式化記憶卡一次。
- 在行車記錄器開啟時，請勿插入或取出記憶卡。

## 注意事項

請於使用本產品前，詳細閱讀注意事項以及線上指南以確保可正確使用。

- 本產品主要功能為幫助駕駛記錄車輛外部環境，本產品無法保證使用者之生命安全，對於在駕駛過程中操作本產品所造成之任何事故，損壞或資訊遺漏，我們概不負責。

- 由於車輛狀況、駕駛習慣及駕駛環境等方面之差異，本產品之某些特定功能可能無法正常運作。電源故障、於非正常運作溫度或濕度範圍以內知環境中使用、碰撞或記憶卡損壞皆可能會導致本產品功能異常，我們無法保證本產品在所有情況下皆能正常運作，本產品所錄製的影像皆僅作為參考。
- 請正確安裝本產品，也務必確保安裝後沒有擋到駕駛視野或安全氣囊，以免造成產品損壞或人身傷害。
- 請使用隨附之汽車充電器、電源線以及其他配件，以免造成因產品規格不符之產品損壞。對於因使用非原裝的汽車充電器或電源線所造成之任何損失或損壞，我們概不負責。
- 如果在使用或存放期間電池變形、膨脹或開始漏液，請立即停止使用本產品以避免安全問題，並請聯繫售後服務。
- 請將本產品遠離任何較強磁力之區域，以免造成產品損壞。
- 請勿於溫度超過60 °C 或低於 -10 °C 之環境下使用本產品。
- 請僅於法律允許之範圍內使用本產品。
- 使用記錄器連接車充，請連接車充標有70mai的USB。

## NCC警語:(僅適用於台灣市場)

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。

低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

使用過度恐傷害視力。 注意事項內容：

- (1) 使用30分鐘請休息10分鐘。
- (2) 未滿2歲幼兒不看螢幕，2歲以上每天看螢幕不要超過1小時。

## 規格

產品: 智慧型記錄器	型號: A500S-1	畫素: 2592 × 1944
鏡片: FOV140°/F1.8	電源輸入: 5V = 2A	電源供應: 汽車點煙器插座
電池類型: 鋰聚合物電池	無線連接: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	電池容量: 500 mAh

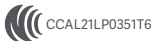
## 包裝內容物

1. 智慧型記錄器 x 1
2. 底座 x 1
3. 電源線 x 1
4. 雙USB槽汽車充電器 x 1
5. 整線用撬棍 x 1
6. 靜電貼 x 1

7. 使用說明書 x 1
8. 後視攝影機套組\* x 1

\* 本套組中包含後視攝影機, 導線, 和後視攝影機的其他配件。想了解更多後視攝影機之資訊, 請閱讀使用者手冊。

關於 70mai Dash Cam Pro Plus+ 的認證、監管和符合性標誌資訊, 請選擇設定 > 關於 > 監管資訊在設備上進行查詢。



## 產品中有害物質的名稱及含量

設備名稱：70邁智慧型記錄器				型號（型式）：A500S-1		
Equipment name				Type Designation		
單元 Unit	限用物質及其化學符號					
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr <sup>+6</sup> )	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
外殼	○	○	○	○	○	○
PCB板	○	○	○	○	○	○
支架	○	○	○	○	○	○
按鍵	○	○	○	○	○	○
備考1. “超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 備考2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 備考3. “—”係指該項限用物質為排除項目。						

客服:help@70mai.com

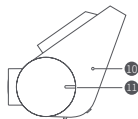
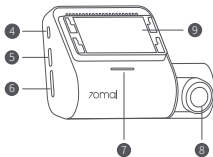
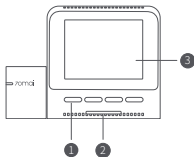
若需得知更進一步的訊息,請參考www.70mai.com

製造商:70mai Co., Ltd.

地址:中國上海市閔行區紫星路588號二棟2220室

## ภาพรวมของผลิตภัณฑ์

ก่อนที่จะเริ่มใช้งานผลิตภัณฑ์ โปรดอ่านคู่มือฉบับนี้ด้วยความระมัดระวัง และโปรดจัดเก็บคู่มือฉบับนี้ไว้ในสถานที่ที่มีความปลอดภัย



- ① ปุ่มฟังก์ชัน
- ② ปุ่มเปิดปิด
- ③ หน้าจอแสดงผล
- ④ ช่องต่อกล่องหลัง

- ⑤ ช่องเสียบสายไฟ
- ⑥ ช่องใส่เมมโมริการ์ด
- ⑦ ลำโพง
- ⑧ กล้อง

- ⑨ ช่องติดขายึด
- ⑩ ไมโครโฟน
- ⑪ ไฟแจ้งสถานะ

หมายเหตุ: รูปภาพต่างๆ ของผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริม และอินเตอร์เฟซผู้ใช้งานที่ปรากฏอยู่ในคู่มือการใช้งานฉบับนี้ มิใช่เพื่อวัตถุประสงค์ด้านการอ้างอิงเท่านั้น การเสริมประสิทธิภาพให้แก่ผลิตภัณฑ์ อาจจะทำให้ผลิตภัณฑ์และฟังก์ชันการใช้งานจริงมีลักษณะที่แตกต่างออกไปได้

## การติดตั้ง

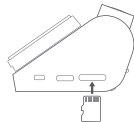
### 1. ติดตั้งสติ๊กเกอร์ไฟฟ้าสถิต

ทำความสะอาดกระจกหน้ารถยนต์ของคุณ และติดสติ๊กเกอร์ไฟฟ้าสถิตลงบนจุดที่แนะนำตามที่ได้แสดงไว้ในรูป โปรดดำเนินการให้มั่นใจว่าได้ขจัดฟองอากาศที่อยู่ระหว่างแผ่นสติ๊กเกอร์กับกระจกหน้ารถยนต์ออกจนหมด  
หมายเหตุ: โปรดดำเนินการให้มั่นใจว่าได้ติดสติ๊กเกอร์ไฟฟ้าสถิตลงบนบริเวณที่มีความราบเรียบไม่ขรุขระของพื้นผิวกระจกหน้ารถยนต์ และหลีกเลี่ยงไม่ติดลงบนขอบของฟิล์มกันแดดกระจกหน้ารถยนต์ ทั้งนี้เพื่อป้องกันไม่ให้สติ๊กเกอร์หลุดร่วงลงมา



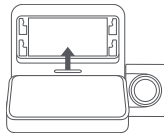
### 2. ติดตั้งเมมโมรีการ์ด

เสียบเมมโมรีการ์ดลงในช่องใส่เมมโมรีการ์ดโดยหงายจุดสัมผัสขึ้น และให้เสียบเข้าไปจนกว่าจะได้ยินเสียงคลิก ซึ่งจะเป็นการระบุว่าได้ติดตั้งเมมโมรีการ์ดเรียบร้อยแล้ว



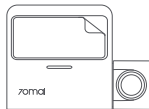
### 3. ติดตั้งซายิต

ติดตั้งซายิตเข้ากับช่องและเลื่อนขึ้นตามภาพ เมื่อติดตั้งเข้าที่แล้วคุณจะได้ยินเสียงดังกึก โปรดดำเนินการให้มั่นใจว่าได้ติดตั้งซายิตเข้ากับแดชแคมไว้อย่างมั่นคง



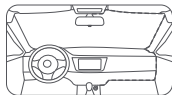
#### 4. ติดแดชแคม

ลอกแผ่นฟิล์มป้องกันออกจากสติ๊กเกอร์ยึดติดที่อยู่บนฐานของขायึด และแปะแดชแคมลงไปในสติ๊กเกอร์ไฟฟ้าสถิตในบริเวณเส้นประ



#### 5. ต่อสายไฟ

ให้ต่อสายไฟตามที่แสดงในภาพ โดยให้เดินสายไฟไปตามขอบกระจกหน้ารถยนต์ ครอบคลุมไปตามเสาหน้ารถยนต์ฟากคนนั่ง ผ่านด้านข้างของล้นชักหน้ารถยนต์ เพื่อให้จุดเชื่อมต่อสายไฟอยู่ใกล้กับที่จุดบุหรี่ในรถยนต์ เชื่อมต่อสายไฟเข้ากับที่ชาร์จไฟในรถยนต์ และจากนั้นเสียบที่ชาร์จไฟเข้ากับช่องที่จุดบุหรี่

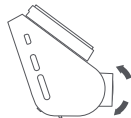


หมายเหตุ:

- ให้ใช้ลิ้มแฉะเปิดร่องที่ได้จัดเตรียมไว้เพื่อซ่อนสายไฟไว้ใต้ฝาด้านห้องโดยสารกับใต้ซिलยางของเสาหน้ารถยนต์ฟากคนนั่ง
- ช่องจุดบุหรี่อาจจะอยู่ในจุดที่แตกต่างกันได้ ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับรถยนต์แต่ละคัน ภาพข้างบนนี้มีไว้เพื่อการอ้างอิงเท่านั้น

#### 6. ปรับมุมมองของแดชแคม

ให้เปิดเครื่องแดชแคมขึ้นมาและปรับมุมมองของกล้อง โดยให้ดูจากหน้าจอแสดงผล ทั้งนี้เพื่อเป็นการดำเนินการให้มั่นใจว่าได้หันหน้ากล้องไปทางด้านหน้าของรถยนต์



## อุปกรณ์เสริม (ตัวเลือก)

ฟังก์ชันการบันทึกภาพด้านหลังของผลิตภัณฑ์ชิ้นนี้จะต้องใช้งานร่วมกับกล้องบันทึกภาพด้านหลัง จึงจะทำงานได้ โปรดสแกนรหัส QR ด้านล่างเพื่อรับคู่มือการใช้งานของกล้องบันทึกภาพด้านหลัง



หมายเหตุ: เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดกล้องบันทึกภาพด้านหลังทำงานผิดพลาดอันเนื่องมาจากความไม่เข้ากันของอุปกรณ์ ขอแนะนำให้ใช้กล้องบันทึกภาพด้านหลังของ 70mai เท่านั้น

## ดาวน์โหลดแอป 70mai

อาจใช้ผลิตภัณฑ์ชิ้นนี้ร่วมกับแอป 70mai ได้ โปรดค้นหาคำว่า “70mai” ใน App Store หรือสแกนรหัส QR รหัสนี้เพื่อดาวน์โหลดและติดตั้งแอป



หมายเหตุ: ในการเชื่อมต่อฮอตสปอต Wi-Fi ของแดชแคมเข้ากับโทรศัพท์เคลื่อนที่นั้น จำเป็นต้องใช้งาน Android 5.0 หรือ iOS 11.0 ขึ้นไป

## คู่มือออนไลน์

โปรดสแกนรหัส QR ด้านล่างเพื่อดูคู่มือออนไลน์ คู่มือฉบับดังกล่าวจะให้ข้อมูลผลิตภัณฑ์โดยละเอียด ที่จะรวมถึงคำอธิบายฟังก์ชันการทำงานต่างๆ ก่อนที่จะเริ่มใช้งาน โปรดอ่านคู่มือฉบับดังกล่าวนี้อย่างระมัดระวัง ทั้งนี้เพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหายอันเกิดมาจากการใช้งานอย่างไม่ถูกต้อง



## ขั้นตอนเกี่ยวกับเมมโมริการ์ด

- จะต้องติดตั้งเมมโมริการ์ด (ขายแยกต่างหาก) ลงในเดสแคมก่อนการใช้งาน
- เดสแคมเครื่องนี้รองรับการ์ด MicroSD แบบมาตรฐาน โปรดใช้เมมโมริการ์ดที่มีความจุระหว่าง 16 GB - 128 GB และมีอัตราความเร็ว Class 10 ขึ้นไป
- รูปแบบการแบ่งส่วนไฟล์พื้นฐานของเมมโมริการ์ดอาจจะแตกต่างจากรูปแบบที่เดสแคมรองรับ เพราะฉะนั้นในเวลาที่ใส่เมมโมริการ์ดเป็นครั้งแรก ก่อนที่จะเริ่มใช้งาน โปรดฟอร์แมตเมมโมริการ์ดในเดสแคม การฟอร์แมตเมมโมริการ์ดจะทำให้ไฟล์ทุกไฟล์ถูกลบออกจากตัวการ์ด เพราะฉะนั้นโปรดสำรองข้อมูลสำคัญไว้ในอุปกรณ์เครื่องอื่นให้เป็นที่เรียบร้อยก่อนที่จะเริ่มดำเนินการ
- หลังจากการใช้งานซ้ำหลายรอบ เมมโมริการ์ดอาจจะมี ความเสียหายหรือเสื่อมสภาพได้ รวมทั้งอาจจะส่งผลต่อความสามารถในการบันทึกไฟล์ภาพเคลื่อนไหวและภาพนิ่งได้ หากเกิดกรณีดังกล่าวนี้ขึ้น โปรดเปลี่ยนไปใช้

## เมมโมริการ์ดแผ่นใหม่โดยทันที

- โปรดใช้งานเมมโมริการ์ดคุณภาพสูง และสั่งซื้อจากผู้จำหน่ายมีความน่าเชื่อถือ เพราะเมมโมริการ์ดคุณภาพต่ำ อาจจะมีปัญหาต่างๆ ได้ เช่น มีความเร็วในการอ่าน/การเขียนจริงที่ไม่ตรงกับความเร็วที่ได้แจ้งไว้ หรือมีขนาดความจุจริงที่ไม่ตรงกับขนาดความจุที่ได้แจ้งไว้ เป็นต้น ทางเราจะไม่รับผิดชอบต่อการสูญเสียหรือความเสียหายของภาพเคลื่อนไหว อันเนื่องมาจากการใช้เมมโมริการ์ดคุณภาพต่ำ
- แนะนำให้ฟอร์แมตเมมโมริการ์ดในแดชแคมทุก 2 สัปดาห์ เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้ความเร็วในการอ่านและการเขียนลดลงหลังจากใช้งานเป็นเวลานาน
- โปรดอย่าใส่หรือถอดเมมโมริการ์ดในขณะที่แดชแคมเปิดอยู่



## ข้อควรระวัง

ก่อนที่จะใช้งานแดชแคมเครื่องนี้ โปรดอ่านข้อควรระวังและคู่มือออนไลน์ทั้งหมดอย่างละเอียด ทั้งนี้เพื่อให้สามารถใช้งานได้ถูกต้องและปลอดภัย

- แดชแคมเครื่องนี้มิใช่เพื่อช่วยเหลือผู้ขับขี่ด้านการบันทึกสภาพแวดล้อมภายนอกยานพาหนะ แดชแคมเครื่องนี้ไม่ใช่สิ่งรับประกันความปลอดภัยการขับขี่ของผู้ใช้งาน ทางเราจะไม่รับผิดชอบต่ออุบัติเหตุ ความเสียหาย หรือการสูญเสียข้อมูลไม่ว่าจะเป็นสิ่งอันใดก็ตาม อันเนื่องมาจากการใช้งานแดชแคมในขณะที่ขับขี่
- ฟังก์ชันการใช้งานบางประเภทอาจไม่สามารถทำงานได้อย่างถูกต้องอันเนื่องมาจากสภาพของยานพาหนะ ลักษณะการขับขี่ สภาพแวดล้อมการขับขี่ ฯลฯ ปัญหาด้านการจ่ายพลังงานไฟฟ้า การใช้งานในสภาพแวดล้อมที่อยู่นอกระยะอุณหภูมิจุดเยือกแข็งที่เหมาสมต่อการปฏิบัติการ การเนี่ยชน หรือเมมโมริการ์ดที่มีความเสียหาย อาจจะเป็นสาเหตุทำให้แดชแคมทำงานอย่างผิดปกติได้ ไม่มีการรับประกันว่าแดชแคมเครื่องนี้จะทำงานเป็นปกติได้ภายใต้ทุกสภาวะการณ์ ภาพเคลื่อนไหวที่แดชแคมเครื่องนี้ได้บันทึก มิใช่เพื่อการอ้างอิงเท่านั้น
- เพื่อเป็นการหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดอุบัติเหตุและไม่ให้เกิดการบาดเจ็บต่อบุคคล โปรดติดตั้งแดชแคมอย่างถูกต้อง และไม่ติดตั้งกีดขวางวิสัยทัศน์การมองเห็นของผู้ขับขี่ รวมทั้งไม่กีดขวางจุดลมนิรภัยของยานพาหนะ

- เพื่อเป็นการหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดผลิตภัณฑ์เสียหายอันเนื่องมาจากการไม่รองรับการใช้งาน โปรดใช้ที่ชาร์จในรถยนต์ สายไฟ และอุปกรณ์เสริมอื่นๆ ตามที่ได้จัดเตรียมไว้ให้เท่านั้น เราจะไม่รับผิดชอบต่อการสูญเสียวหรือความเสียหาย ไม่ว่าจะเป็นสิ่งอันใดก็ตาม อันมีสาเหตุมาจากการใช้งานที่ชาร์จในรถยนต์หรือสายไฟที่ไม่ใช่ของแท้
- หากแบตเตอรี่มีลักษณะผิดรูป บวม หรือเริ่มรั่วไหลในระหว่างการใช้งานหรือการจัดเก็บ ให้หยุดใช้งานแฉกแฉกทันที เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดปัญหาด้านความปลอดภัย และติดต่อฝ่ายบริการหลังการขาย
- โปรดจัดเก็บแฉกแฉกเครื่องนี้ไว้ในสถานที่ที่อยู่ห่างจากสนามแม่เหล็กที่มีความเข้มข้นสูง ไม่ว่าจะเป็สนามแม่เหล็กประเภทใดก็ตาม เพราะสามารถสร้างความเสียหายแก่แฉกแฉกได้
- ห้ามใช้แฉกแฉกเครื่องนี้ในสภาพแวดล้อมที่มีอุณหภูมิเกิน 60 องศาเซลเซียส หรือต่ำกว่า -10 องศาเซลเซียส
- โปรดใช้แฉกแฉกเครื่องนี้ตามขอบเขตที่กฎหมายอนุญาตแต่เพียงเท่านั้น

## ข้อมูลจำเพาะ

ผลิตภัณฑ์: Dash cam	รุ่น: A500S-1	ความละเอียด: 2592 × 1944
เลนส์: FOV140°/F1.8	ไฟฟ้าจ่ายเข้า: 5V = 2A	แหล่งจ่ายพลังงานไฟฟ้า: ช่องจุดบุหรี่ในรถยนต์
ประเภทของแบตเตอรี่: แบตเตอรี่ชนิดลิเทียมโพลิเมอร์	การเชื่อมต่อไร้สาย: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	ความจุของแบตเตอรี่: 500 mAh

## รายการชิ้นส่วน

1. Dash Cam 1 เครื่อง
  2. ขายึด 1 ชิ้น
  3. สายไฟ 1 เส้น
  4. ที่ชาร์จในรถยนต์แบบ USB คู่ 1 ชิ้น
  5. ลิ่มแฉะเปิดร่องเพื่อเดินสายไฟ 1 ชิ้น
  6. สติกเกอร์ไฟฟ้าสถิต 1 แผ่น
  7. คู่มือการใช้งาน 1 ฉบับ
  8. แพ็คเกจกล่องหลัง\* 1 ชุด
- \* แพ็คเกจดังกล่าวนี้จะประกอบไปด้วยกล่องหลัง สายไฟ และอุปกรณ์เสริมอื่นๆ สำหรับกล่องหลัง สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับกล่องหลัง โปรดดูจากคู่มือการใช้งานของกล่องหลัง

ฝ่ายบริการ: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

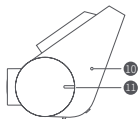
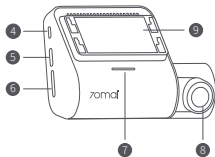
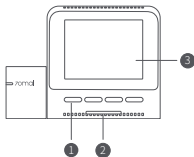
สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดไปที่ [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

ผู้ผลิต: 70mai Co., Ltd.

ที่อยู่: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Panoramica del prodotto

Prima di utilizzare il prodotto, leggi attentamente il presente manuale e conservalo in un luogo sicuro.



- ① Tasti funzione
- ② Pulsante di accensione
- ③ Display
- ④ Ingresso telecamera posteriore

- ⑤ Ingresso alimentazione
- ⑥ Slot scheda di memoria
- ⑦ Altoparlante
- ⑧ Telecamera

- ⑨ Alloggiamento di montaggio
- ⑩ Microfono
- ⑪ Spia luminosa

Nota: Le illustrazioni del prodotto, degli accessori e dell'interfaccia utente nel manuale dell'utente sono solo a scopo di riferimento. Il prodotto e le funzioni effettivi possono variare a causa di miglioramenti del prodotto.

## Installazione

### 1. Installazione dell'adesivo elettrostatico.

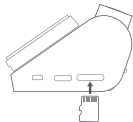
Pulire il parabrezza e applicare l'adesivo elettrostatico sull'area consigliata, come mostrato in figura. Eliminare le bolle d'aria tra l'adesivo e il vetro.



Nota: Verificare di applicare l'adesivo elettrostatico su una parte piana e liscia del parabrezza, premere con decisione ed evitare di applicarlo al bordo del parabrezza per evitare che cada.

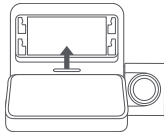
### 2. Installazione della scheda di memoria.

Inserire la scheda di memoria nell'alloggiamento con i contatti rivolti verso l'alto finché non si sente uno scatto. In questo modo si è sicuri che la scheda di memoria è stata inserita correttamente.



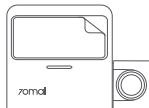
### 3. Installazione del supporto.

Fissare il supporto all'alloggiamento e farlo scorrere verso l'alto, come mostrato in figura. Si sentirà uno scatto quando in posizione. Verificare che la dash cam sia installata correttamente sul supporto.



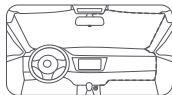
#### 4. Montaggio della dash cam.

Staccare la pellicola protettiva dall'adesivo sulla base del supporto e applicare la dash cam sull'adesivo elettrostatico nell'area tratteggiata.



#### 5. Collegamento dell'alimentatore.

Come mostrato in figura, far passare il cavo di alimentazione lungo la parte superiore del parabrezza, lungo il montante A e intorno al vano portaoggetti, in modo che il connettore di alimentazione sia vicino all'accendisigari. Collegare il cavo di alimentazione al caricatore per auto, quindi inserire il caricatore nella presa accendisigari.

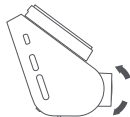


Nota:

- Usare la protezione inclusa per nascondere il cavo di alimentazione sotto il rivestimento del tetto del veicolo e la guarnizione in gomma lungo il montante anteriore.
- A seconda del veicolo, la presa dell'accendisigari può trovarsi in una posizione diversa. La figura sopra è solo di riferimento.

#### 6. Regolazione dell'angolazione della dash cam.

Accendere la dash cam e regolare l'angolazione della telecamera in base alla schermata di anteprima, verificando che la telecamera sia rivolta verso la parte anteriore del veicolo.



## Accessori (opzionali)

La funzione di registrazione posteriore del prodotto deve essere utilizzata con la telecamera posteriore. Scansiona il codice QR qui sotto per ottenere la guida operativa della telecamera posteriore.



Nota: Per evitare un funzionamento non corretto della telecamera posteriore dovuto all'incompatibilità del dispositivo, di utilizzare una telecamera posteriore 70mai.

## Scarica l'App 70mai

Questo prodotto può essere utilizzato insieme all'App 70mai. Cerca l'app "70mai" nell'App Store o scansiona il codice QR qui sotto per scaricare e installare l'applicazione.



Nota: Per connettersi all'hotspot Wi-Fi della dash cam con un telefono cellulare è necessario Android 5.0 e iOS 11.0 o versioni successive.

## Guida on-line

Scansiona il codice QR qui sotto per accedere alla guida online. La guida offre le informazioni dettagliate sul prodotto inclusa la descrizione delle funzioni. Leggere con attenzione la guida prima dell'uso per evitare danni dovuti all'uso non corretto.



## Istruzioni per la scheda di memoria

- Prima dell'uso, è necessario installare nella dash cam una scheda di memoria (venduta separatamente).
- La dash cam supporta schede MicroSD standard. Utilizza schede di memoria con capacità di **16 GB ~ 128 GB** e una velocità nominale di **Classe 10** o superiore.
- Il formato predefinito della partizione dei file della scheda di memoria potrebbe non essere compatibile con il formato supportato dalla dash cam. Quando inserisci la scheda di memoria per la prima volta, esegui una formattazione nella dash cam prima dell'uso. La formattazione della scheda di memoria comporta la cancellazione di tutti i file presenti nella scheda. Esegui prima il backup dei dati importanti su un altro dispositivo.
- La scheda di memoria può danneggiarsi o deteriorarsi dopo ripetuti cicli di sovrascrittura e compromettere la capacità di salvataggio di file video e di immagine. In tal caso, sostituiscila

immediatamente con una nuova scheda di memoria.

- Utilizza una scheda di memoria di alta qualità acquistata da un fornitore affidabile. Le schede di memoria di qualità inferiore possono presentare problemi quali una velocità di lettura/scrittura e una capacità di memorizzazione effettiva che non corrispondono a quelle dichiarate. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per i video persi o danneggiati a causa dell'uso di una scheda di memoria di bassa qualità.
- Per evitare che la velocità di lettura e scrittura diminuisca dopo un uso prolungato, si raccomanda di formattare la scheda di memoria della dash cam ogni due settimane.
- Non inserire o rimuovere la scheda di memoria mentre la dash cam è accesa.

## Precauzioni

Prima di utilizzare la dash cam, leggere tutte le precauzioni e la guida on-line per garantire un uso corretto e sicuro.

- Questo dispositivo è stato concepito per assistere i conducenti nella registrazione dell'ambiente esterno al veicolo. La dash cam non garantisce la sicurezza di guida dell'utente. Non saremo ritenuti responsabili per eventuali incidenti, danni o perdita di informazioni causati dall'utilizzo della dash cam durante la guida.
- A causa delle diverse condizioni del veicolo, dello stile di guida, dell'ambiente di guida ecc., alcune funzioni potrebbero non funzionare correttamente. Un'interruzione di corrente, l'utilizzo in ambienti al di fuori del normale intervallo di temperatura e umidità, una collisione o una scheda di memoria danneggiata possono causare un funzionamento anomalo della dash cam. Non si garantisce che questa dash cam funzioni normalmente in tutti i casi. I video registrati dalla dash cam sono solo di riferimento.
- Installare correttamente la dash cam e non bloccare la visuale del conducente o l'airbag del veicolo, per evitare guasti al prodotto o lesioni personali.
- Utilizzare il caricabatterie per auto, il cavo di alimentazione e gli altri accessori in dotazione per evitare

che il prodotto si danneggi a causa di utilizzi non conformi. Non saremo ritenuti responsabili per eventuali perdite o danni causati dall'uso di un caricabatterie per auto o di un cavo di alimentazione non originali.

- Se la batteria si deforma, si gonfia o si notano fuoriuscite durante l'uso o la conservazione, interrompere immediatamente l'uso della dash cam per evitare problemi di sicurezza e contattare il servizio di assistenza.
- Tenere la dash cam lontana da campi magnetici di forte intensità poiché potrebbero danneggiare il dispositivo.
- Non utilizzare la dash cam in ambienti con temperature superiori a 60 °C o inferiori a -10 °C.
- Utilizzare la dash cam solo negli ambiti consentiti dalla legge.

## Specifiche

Prodotto: Dash Cam	Modello: A500S-1	Risoluzione: 2592 × 1944
Lente: FOV 140°/F1.8	Ingresso: 5V = 2A	Alimentazione: Presa accendisigari dell'auto
Tipo di batteria: Batteria ai polimeri di litio	Connettività senza fili: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	Capacità della batteria: 500 mAh
ID FCC: 2AOK9-A500S		

## Lista imballaggio

1. Dash Cam × 1
2. Supporto × 1
3. Cavo di alimentazione × 1
4. Caricabatterie da auto doppio USB × 1
5. Protezione cavi × 1
6. Adesivo elettrostatico × 1
7. Manuale dell'utente × 1
8. Pacchetto telecamera posteriore\* × 1

- \* Questa confezione contiene la telecamera posteriore, il cavo e altri accessori per la telecamera posteriore. Per ulteriori informazioni sulla telecamera posteriore, consultare il manuale d'uso della telecamera posteriore.

## Informazioni sulla conformità a normative e standard

### Informazioni RAEE



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative per l'ambiente e la salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

### Dichiarazione di conformità europea



Il produttore dichiara che la presente apparecchiatura è conforme alle direttive e alle norme europee applicabili nonché alle relative modifiche. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://help.70mai.asia/1193.html>

Assistenza: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

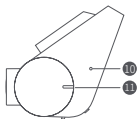
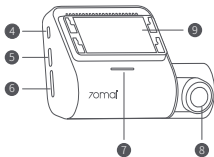
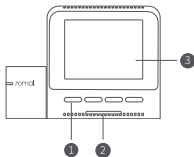
Per ulteriori informazioni, visitare il sito [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Produttore: 70mai Co., Ltd.

Indirizzo: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Aperçu du produit

Veillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit et le conserver dans un endroit sûr.



- ① Boutons de fonction
- ② Bouton d'alimentation
- ③ Affichage
- ④ Port de la caméra arrière

- ⑤ Port d'alimentation
- ⑥ Fente pour carte mémoire
- ⑦ Haut-parleur
- ⑧ Caméra

- ⑨ Fente de montage
- ⑩ Microphone
- ⑪ Indicateur

Remarque : Les illustrations du produit, des accessoires et de l'interface utilisateur figurant dans le mode d'emploi figurent à titre indicatif uniquement. Le produit et les fonctions réelles peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit.

## Installation

### 1. Installation de l'autocollant électrostatique.

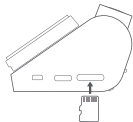
Nettoyez votre pare-brise et placez l'autocollant électrostatique sur la zone recommandée comme indiqué sur la figure. Assurez-vous d'éliminer les bulles d'air entre l'autocollant et le verre.



Remarque : Veillez à coller l'autocollant électrostatique sur une partie plate et lisse du pare-brise, appuyez fermement dessus et évitez de le coller sur le bord du film du pare-brise pour éviter qu'il ne tombe.

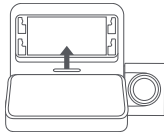
### 2. Installation de la carte mémoire.

Insérez la carte mémoire dans la fente de la carte avec ses contacts vers le haut jusqu'à ce que vous entendiez un clic. La carte mémoire est bien installée.



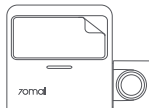
### 3. Installation du support.

Fixez le support sur la fente et faites-le glisser vers le haut, comme indiqué sur la figure. Vous entendrez un bruit sec lorsqu'il sera en place. Assurez-vous que le support est bien installé sur la caméra de tableau de bord.



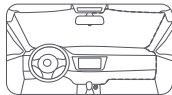
#### 4. Montage de la caméra de tableau de bord.

Découpez le film protecteur de l'autocollant situé à la base du support et collez la caméra de tableau de bord sur l'autocollant électrostatique dans la zone pointillée.



#### 5. Branchement de l'alimentation.

Comme indiqué sur la figure, faites passer le cordon d'alimentation le long du haut du pare-brise, le long du montant A et autour de la boîte à gants, de sorte que le connecteur d'alimentation se trouve près de l'allume-cigare. Connectez le cordon d'alimentation au chargeur de voiture, puis branchez le chargeur dans la prise allume-cigare.

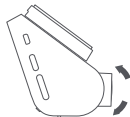


Remarque :

- Utilisez le pied de biche inclus pour cacher le cordon d'alimentation sous la garniture de pavillon du véhicule et le joint en caoutchouc le long du montant A.
- Selon le véhicule, la prise allume-cigare peut être située à un autre endroit. La figure ci-dessus ne se réfère qu'à des exemples.

#### 6. Réglage de l'angle de la caméra de tableau de bord.

Allumez la caméra de tableau de bord et réglez l'angle de la caméra en fonction de l'écran de prévisualisation pour vous assurer que la caméra est orientée vers l'avant du véhicule.



## Accessoires (en option)

La fonction d'enregistrement arrière de ce produit doit être utilisée avec les caméras arrières. Scannez le code QR ci-dessous pour obtenir le guide d'utilisation de la caméra arrière.



Remarque : Pour éviter tout dysfonctionnement de la caméra arrière dû à l'incompatibilité des appareils, il est recommandé d'utiliser une caméra arrière de la marque 70mai.

## Téléchargement de l'application 70mai

Ce produit peut être utilisé avec l'application 70mai. Veuillez rechercher « 70mai » dans l'App Store ou scanner le code QR suivant pour télécharger et installer l'application.



Remarque : Android 5.0 et iOS 11.0 ou supérieur sont requis pour se connecter au point d'accès Wi-Fi de la caméra de la caméra de tableau de bord avec un téléphone mobile.

## Guide en ligne

Scannez le code QR ci-dessous pour accéder au guide en ligne. Le mode d'emploi contient des renseignements précis sur le produit, y compris la présentation des différentes fonctionnalités. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant usage afin d'éviter tout dommage dû à une mauvaise utilisation.



## Instructions pour carte mémoire

- Une carte mémoire (vendue séparément) doit être installée dans la caméra de tableau de bord avant de l'utiliser.
- La caméra de tableau de bord prend en charge les cartes MicroSD standard. Veuillez utiliser des cartes mémoire d'une capacité de **16 Go ~ 128 Go** et d'une vitesse de **classe 10** ou supérieure.
- Le format de partition de fichier par défaut de la carte mémoire peut être incompatible avec le format pris en charge par la caméra de tableau de bord. Lorsque vous insérez la carte mémoire pour la première fois, formatez-la dans la caméra de tableau de bord avant de l'utiliser. Le formatage de la carte mémoire supprime tous les fichiers qu'elle contient. Veuillez sauvegarder au préalable les données importantes sur un autre appareil.
- La carte mémoire peut être endommagée ou détériorée après des cycles répétés d'écrasement, ce qui peut affecter sa capacité à enregistrer des fichiers vidéo et image. Dans ce cas, remplacez-la

immédiatement par une nouvelle carte mémoire.

- Veuillez utiliser une carte mémoire de haute qualité achetée auprès d'un vendeur réputé. Les cartes mémoire de qualité inférieure peuvent présenter des problèmes tels que des vitesses de lecture/écriture réelles qui ne correspondent pas aux vitesses indiquées, et une capacité de stockage réelle qui ne correspond pas à la capacité de stockage indiquée. Nous ne sommes pas responsables des vidéos perdues ou endommagées suite à l'utilisation d'une carte mémoire de mauvaise qualité.
- Afin d'éviter que les vitesses de lecture et d'écriture ne diminuent après une utilisation prolongée, il est recommandé de formater la carte mémoire la caméra de tableau de bord toutes les deux semaines.
- N'insérez pas ou ne retirez pas une carte mémoire lorsque la caméra de tableau de bord est allumée.

## Précautions

Avant d'utiliser cette caméra de l'écran de bord, veuillez lire toutes les précautions et le guide en ligne pour garantir une utilisation correcte et sûre.

- Cette caméra de tableau de bord est destinée à aider les conducteurs dans le but d'enregistrer l'environnement à l'extérieur du véhicule. La caméra de l'écran de bord ne garantit pas la sécurité de conduite de l'utilisateur. Nous ne serons pas tenus responsables de tout accident, dommage ou perte d'informations causée par l'utilisation de la caméra de l'écran de bord pendant la conduite.
- En raison de différences dans les conditions du véhicule, le style de conduite, l'environnement de conduite, etc., certaines fonctions peuvent ne pas fonctionner correctement. Une panne de courant, une utilisation dans des environnements en dehors de la plage de température ou d'humidité de fonctionnement normale, une collision, ou une carte mémoire endommagée peut entraîner un fonctionnement anormal de la caméra de tableau de bord. Il n'y a aucune garantie que cette caméra de l'écran de bord fonctionnera normalement en toutes circonstances. Les vidéos enregistrées par cette caméra de l'écran de bord sont à titre indicatif uniquement.
- Veuillez installer cette caméra de tableau de bord correctement et ne bloquez pas le champ de vision du conducteur, ni ne bloquez l'airbag du véhicule, afin d'éviter une défaillance du produit ou des blessures.

- Veuillez utiliser le chargeur de voiture, le cordon d'alimentation et d'autres accessoires inclus afin d'éviter une défaillance du produit due à une non-conformité. Nous ne serons pas tenus responsables de toute perte ou tout dommage causé par l'utilisation d'un chargeur de voiture ou d'un cordon d'alimentation non authentique.
- Si la batterie se déforme, gonfle ou commence à fuir pendant l'utilisation ou le stockage, cessez immédiatement d'utiliser la caméra de l'écran de bord afin d'éviter tout problème de sécurité, et contactez le service après-vente.
- Veuillez maintenir la caméra de l'écran de bord à l'écart de tout champ magnétique puissant, car il pourrait endommager la caméra de l'écran de bord.
- N'utilisez pas cette caméra de l'écran de bord dans des environnements où la température est supérieure à 60 °C ou inférieure à -10 °C.
- Veuillez n'utiliser cette caméra de tableau de bord que selon autorisé par la loi.

## Spécifications

Produit : Dash Cam	Modèle : A500S-1	Résolution : 2592 × 1944
Objectif : FOV140°/F1,8	Entrée : 5 V $\equiv$ 2 A	Source de courant : Prise allume-cigare de voiture
Type de batterie : Batterie au lithium polymère	Connectivité sans fil : Wi-Fi IEEE 802,11 b/g/n 2,4 GHz	Puissance pile : 500 mAh
ID FCC : 2AOK9-A500S		

## Liste d'emballage

- |                 |                                       |                                    |
|-----------------|---------------------------------------|------------------------------------|
| 1. Dash Cam × 1 | 3. Cordon d'alimentation × 1          | 5. Câblage pied de biche × 1       |
| 2. Support × 1  | 4. Chargeur de voiture double USB × 1 | 6. Autocollant électrostatique × 1 |

7. Manuel de l'utilisateur × 1

8. Ensemble de caméras arrière\* × 1

\* Ce paquet contient la caméra arrière, le fil conducteur et d'autres accessoires pour la caméra arrière. Pour plus d'informations sur la caméra arrière, veuillez consulter le manuel d'utilisation de la caméra arrière.

## Informations sur la conformité et les réglementations

### Informations DEEE



Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Vous devez contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié au recyclage des équipements électriques et électroniques, agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.

### Déclaration de conformité pour l'Union européenne



Le fabricant déclare par le présent document que le présent équipement est conforme aux directives et normes européennes applicables, ainsi qu'à leurs amendements. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante : <https://help.70mai.asia/1193.html>

Service : [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

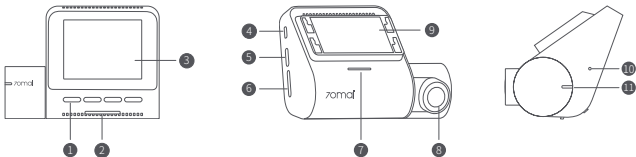
Pour de plus amples informations, veuillez consulter le site [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Fabricant : 70mai Co., Ltd.

Adresse : Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Produktübersicht

Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden und bewahren Sie es an einem sicheren Ort auf.



- |                                |                         |                     |
|--------------------------------|-------------------------|---------------------|
| 1 Funktionstasten              | 5 Stromanschluss        | 9 Halterungsschlitz |
| 2 Einschalttaste               | 6 Speicherkartenschlitz | 10 Mikrofon         |
| 3 Display                      | 7 Lautsprecher          | 11 Anzeige          |
| 4 Anschluss für Rückfahrkamera | 8 Kamera                |                     |

Hinweis: Die Abbildungen des Produkts, des Zubehörs und der Benutzeroberfläche im Benutzerhandbuch dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Produkt und die Funktionen können aufgrund von Weiterentwicklungen des Produkts variieren.

# Einrichtung

## 1. Installation des elektrostatischen Aufklebers.

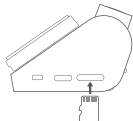
Reinigen Sie Ihre Windschutzscheibe und bringen Sie den elektrostatischen Aufkleber in dem empfohlenen Bereich wie in der Abbildung gezeigt an. Achten Sie darauf, dass Sie Luftblasen zwischen dem Aufkleber und dem Glas entfernen.

Hinweis: Achten Sie darauf, den elektrostatischen Aufkleber auf eine flache und glatte Stelle der Windschutzscheibe zu kleben, ihn fest anzudrücken und ihn nicht auf den Rand der Windschutzscheibenfolie zu kleben, damit er nicht herunterfällt.



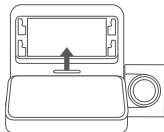
## 2. Installation der Speicherkarte.

Schieben Sie die Speicherkarte mit den Kontakten nach oben in den Kartenschacht, bis Sie ein Klicken hören. Die Speicherkarte ist gut eingelegt.



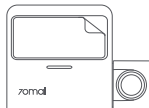
## 3. Installation der Halterung.

Bringen Sie die Halterung am Schlitz an und schieben Sie sie nach oben, wie in der Abbildung gezeigt. Sie werden ein Einrasten hören, wenn sie eingesetzt ist. Vergewissern Sie sich, dass die Halterung sicher an der Dashcam angebracht ist.



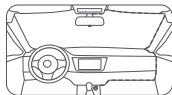
#### 4. Installation der Dashcam.

Ziehen Sie die Schutzfolie vom Aufkleber an der Unterseite der Halterung ab, und kleben Sie die Dashcam im gepunkteten Bereich auf den elektrostatischen Aufkleber.



#### 5. Anschließen der Stromversorgung.

Führen Sie wie auf der Abbildung gezeigt entlang des oberen Bereichs der Windschutzscheibe, herab an der A-Säule, und um das Handschuhfach herum, so, dass sich die Stromverbindung in der Nähe des Zigarettenanzünders befindet. Schließen Sie das Netzkabel an das Autoladegerät an, stecken Sie dann das Ladegerät in die Zigarettenanzünderbuchse.

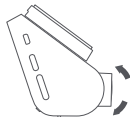


Hinweis:

- Verwenden Sie das mitgelieferte Hebestange, um das Netzkabel unter dem Dachhimmel des Fahrzeugs und der Gummidichtung an der A-Säule zu verstecken.
- Je nach Fahrzeug kann sich der Zigarettenanzünder an einer anderen Position befinden. Die obige Abbildung dient nur als Referenz.

#### 6. Einstellen des Winkels der Dashcam.

Schalten Sie die Dashcam ein und stellen Sie den Kamerawinkel anhand des Vorschaubildschirms ein, um sicherzustellen, dass die Kamera auf die Vorderseite des Fahrzeugs gerichtet ist.



## Zubehör (optional)

Die rückseitige Aufnahmefunktion dieses Produkts muss mit den Rückfahrkameras verwendet werden. Scannen Sie den QR-Code unten, um die Benutzerhandbuch für die Rückfahrkamera zu erhalten.



Hinweis: Um Fehlfunktionen der Rückfahrkamera aufgrund von Geräteinkompatibilität zu vermeiden, wird empfohlen, eine Rückfahrkamera der Marke 70mai zu verwenden.

## 70mai-App herunterladen

Dieses Produkt kann in Verbindung mit der 70mai-App verwendet werden. Bitte suchen Sie im App Store nach "70mai" oder scannen Sie den folgenden QR-Code, um die App herunterzuladen und zu installieren.



Hinweis: Android 5.0 und iOS 11.0 oder höher sind erforderlich, um eine Verbindung zum Wi-Fi-Hotspot der Dashcam mit einem Mobiltelefon herzustellen.

## Online-Guide

Scannen Sie den unten stehenden QR-Code, um den Online-Guide aufzurufen. Der Leitfaden enthält detaillierte Produktinformationen einschließlich Funktionsbeschreibungen. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch, um Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch zu vermeiden.



## Anleitungen für Speicherkarten

- Vor der Verwendung muss eine Speicherkarte (separat erhältlich) in die Dashcam eingesetzt werden.
- Die Dashcam unterstützt handelsübliche MicroSD-Karten. Bitte verwenden Sie Speicherkarten mit einer Kapazität von **16 GB bis 128 GB** und einer **Geschwindigkeitsklasse von 10** oder höher.
- Das standardmäßige Dateipartitionsformat der Speicherkarte stimmt möglicherweise nicht mit dem von der Dashcam unterstützten Format überein. Wenn Sie die Speicherkarte zum ersten Mal einsetzen, formatieren Sie sie bitte vor der Verwendung in der Dashcam. Wenn Sie die Speicherkarte formatieren, werden alle Dateien auf der Karte gelöscht. Bitte sichern Sie wichtige Daten vorher auf einem anderen Gerät.
- Die Speicherkarte kann durch wiederholtes Überschreiben beschädigt werden, was ihre Fähigkeit, Video- und Bilddateien zu speichern, beeinträchtigen kann. Falls dies passiert, ersetzen Sie sie sofort

durch eine neue Speicherkarte.

- Bitte verwenden Sie eine qualitativ hochwertige Speicherkarte, die Sie bei einem renommierten Anbieter erworben haben. Bei minderwertigen Speicherkarten kann die tatsächliche Lese-/Schreibgeschwindigkeit von der angegebenen Geschwindigkeit abweichen, und die tatsächliche Speicherkapazität entspricht nicht der angegebenen Speicherkapazität. Wir haften nicht für verlorene oder beschädigte Videos, die durch die Verwendung einer minderwertigen Speicherkarte entstanden sind.
- Um zu vermeiden, dass die Lese- und Schreibgeschwindigkeit nach längerem Gebrauch abnimmt, wird empfohlen, die Speicherkarte in der Dashcam alle zwei Wochen zu formatieren.
- Setzen Sie die Speicherkarte nicht ein und nehmen Sie sie nicht heraus, während die Dashcam eingeschaltet ist.



## Vorsichtsmaßnahmen

Bevor Sie diese Dashcam in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte alle Sicherheitshinweise und den Online-Guide, um eine korrekte und sichere Verwendung zu gewährleisten.

- Diese Dashcam soll den Fahrer dabei unterstützen, die Umgebung außerhalb des Fahrzeugs aufzuzeichnen. Die Dashcam ist keine Garantie für die Fahrsicherheit des Benutzers. Wir übernehmen keine Verantwortung für Unfälle, Schäden oder Informationsverluste, die durch den Betrieb der Dashcam während der Fahrt hervorgerufen werden.
- Aufgrund von Unterschieden in den Fahrzeugbedingungen, im Fahrzeugstil, der Fahrumgebung usw. funktionieren eventuell einige Funktionen nicht korrekt. Ein Stromausfall, die Verwendung in Umgebungen außerhalb des normalen Temperatur- oder Feuchtigkeitsbereichs, ein Zusammenstoß oder eine beschädigte Speicherkarte können dazu führen, dass die Dashcam nicht ordnungsgemäß funktioniert. Es gibt keine Garantie, dass die Dashcam unter allen Bedingungen normal funktionieren wird. Videos, die von der Dashcam aufgezeichnet werden, dienen nur als Referenz.
- Bitte installieren Sie diese Dashcam korrekt und blockieren Sie weder die Sicht des Fahrers noch den

Airbag des Fahrzeugs, um Produktausfälle oder Verletzungen zu vermeiden.

- Bitte verwenden Sie das mitgelieferte Autoladegerät, Netzkabel und anderes Zubehör, um Produktausfälle aufgrund von Mängeln zu vermeiden. Wir dürfen nicht zur Rechenschaft gezogen werden für Verluste oder Schäden, die durch die Verwendung eines nicht originalen Autoladegerätes oder Netzkabels entstehen.
- Wenn die Batterie verformt, geschwollen ist oder während der Anwendung und Lagerung undicht wird, stellen Sie die Verwendung der Dashcam unverzüglich ein, um Sicherheitsprobleme zu vermeiden, und setzen Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung.
- Bitte halten Sie diese Dashcam von starken Magnetfeldern fern, da diese die Dashcam beschädigen können.
- Verwenden Sie diese Dashcam nicht in Umgebungen mit Temperaturen über 60°C oder unter -10°C.
- Bitte verwenden Sie diese Dashcam nur im gesetzlich zulässigen Anwendungsbereich.

## Spezifikationen

Produkt: Dash Cam	Modell: A500S-1	Auflösung: 2592 × 1944
Objektiv: FOV140°/F1.8	Eingang: 5V $\overline{=}$ 2A	Stromversorgung: Autozigarettenanzünder
Batterietyp: Lithium-Polymer-Batterie	Drahtlosverbindung: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz	Batteriekapazität: 500 mAh
FCC ID: 2AOK9-A500S		

## Lieferumfang

1. Dash Cam × 1
2. Halterung × 1
3. Netzkabel × 1
4. Doppel-USB-Autoladegerät × 1
5. Hebestange für die Verkabelung × 1
6. Elektrostatischer Aufkleber × 1
7. Benutzerhandbuch × 1

8. Rückfahrkamera-Paket\* × 1

\* Dieses Paket enthält die Rückfahrkamera, das Anschlusskabel und weiteres Zubehör für die Rückfahrkamera. Weitere Informationen zur Rückfahrkamera finden Sie im Benutzerhandbuch der Rückfahrkamera.

## Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten



Das Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt einer getrennten Erfassung für elektrische und elektronische Geräte zugeführt werden muss und nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Bitte entnehmen Sie Batterien und Lampen, die nicht vom Gerät umschlossen sind, vor der Abgabe aus dem Gerät und entsorgen diese über die offiziellen Sammelstellen für Batterien und Lampen.

Beim Kauf eines neuen Elektrogerätes können Sie beim Vertreiber ein gleichartiges Altgerät unentgeltlich zurückgeben. Elektrogeräte mit einer Kantenlänge von maximal 25 cm können unentgeltlich bei Vertreibern von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m<sup>2</sup> sowie größeren Supermärkten abgegeben werden, ohne dass ein Neugerät erworben werden muss. Größere Elektrogeräte können kostenlos bei kommunalen Wertstoffhöfen abgegeben werden.

Durch die korrekte Entsorgung tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die durch unsachgemäße Erfassung und Behandlung von Elektroaltgeräten entstehen können.

Bitte löschen Sie sämtliche personenbezogenen Daten auf dem Gerät, bevor Sie es entsorgen.

Für weitere Informationen kontaktieren sie bitte Ihre Kommunalverwaltung, Ihren örtlichen Abfallentsorger oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

## EU-Konformitätserklärung



Der Hersteller erklärt hiermit, dass dieses Produkt den betreffenden Bestimmungen und europäischen Normen sowie deren überarbeiteten Fassungen entspricht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: <https://help.70mai.asia/1193.html>

Service: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

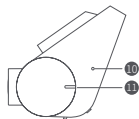
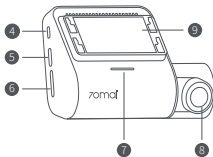
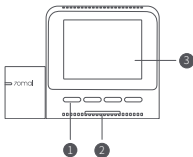
Weitere Informationen finden sie unter [www.70mai.com](http://www.70mai.com)

Hersteller: 70mai Co., Ltd.

Adresse: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, China

## Ürüne Genel Bakış

Lütfen ürünü kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun ve güvenli bir yerde saklayın.



- ① Fonksiyon Düğmeleri
- ② Güç Düğmesi
- ③ Ekran
- ④ Arka Kamera Portu

- ⑤ Güç Portu
- ⑥ Bellek Kartı Yuvası
- ⑦ Hoparlör
- ⑧ Kamera

- ⑨ Montaj Yuvası
- ⑩ Mikrofon
- ⑪ Gösterge

Not: Kullanım kılavuzundaki ürün, aksesuar ve kullanıcı arayüzü çizimleri yalnızca referans amaçlıdır. Gerçek ürün ve fonksiyonlar, ürün geliştirmeleri nedeniyle değişiklik gösterebilir.

## Kurulum

### 1. Elektrostatik etiketin takılması.

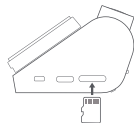
Ön camınızı temizleyin ve elektrostatik etiketi şekilde gösterildiği gibi önerilen alana yapıştırın. Çıkartma ile cam arasındaki hava kabarcıklarının giderildiğinden emin olun.



Not: Elektrostatik etiketi, düşmesini önlemek üzere ön camın düz ve pürüzsüz bir kısmına yapıştırdığınızdan, sıkıca bastırdığınızdan ve ön cam filminin kenarına yapıştırmaktan kaçındığınızdan emin olun.

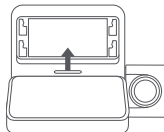
### 2. Bellek kartının takılması

Bellek kartını, kontakları yukarı bakacak şekilde tık sesi duyuluncaya kadar kart yuvasına yerleştirin. Bellek kartı doğru takılmıştır.



### 3. Montaj parçasının takılması

Montaj parçasını yuvaya takın ve şekilde gösterildiği gibi yukarı kaydırın. Yerine oturduğunda bir tık sesi duyulur. Bağlantının araç kamerasına güvenli bir şekilde takıldığından emin olun.



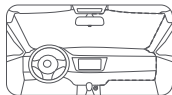
#### 4. Araç kamerasının montajı

Montaj parçasının tabanındaki yapışkanlı etiketin koruyucu filmini soyun ve araç kamerasını noktalı alandaki elektrostatik etiketin üzerine yapıştırın.



#### 5. Güç kaynağının bağlanması

Şekilde gösterildiği gibi güç kablosunu ön camın üstünden, A sütunundan aşağıya ve torpido gözünün etrafından geçirin, bu sayede güç konektörü çakmağa yakın olur. Güç kablosunu araç şarj cihazına bağlayın, ardından şarj cihazını çakmak soketine takın.

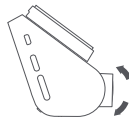


Not:

- Güç kablosunu aracın tavan döşemesinin ve A sütunu boyunca uzanan lastik contanın altına gizlemek için ürünle birlikte verilen levreyi kullanın.
- Çakmak soketi her araçta farklı bir pozisyonda olabilir. Yukarıdaki şekil sadece referans içindir.

#### 6. Araç kamerası açısının ayarlanması

Araç kamerasını açın ve kameranın aracın ön tarafına baktığından emin olmak için kamera açısını önizleme ekranına göre ayarlayın.



## Aksesuarlar (opsiyonel)

Bu ürünün arka kayıt fonksiyonunun arka kameralarla birlikte kullanılması gerekir. Arka kamera kullanım kılavuzu için aşağıdaki QR kodunu tarayın.



Not: Cihaz uyumsuzluğu nedeniyle arka kameranın çalışmamasını önlemek için 70mai marka bir arka kamera kullanılması önerilir.

## 70mai uygulamasını indirin

Bu ürün 70mai uygulaması ile birlikte kullanılabilir. Uygulamayı indirmek ve yüklemek için lütfen App Store'da "70mai" sözcüğünü arattırın veya aşağıdaki QR kodunu okutun.



Not: Araç kamerasının Wi-Fi erişim noktasına bir cep telefonu ile bağlanmak için Android 5.0 ve iOS 11.0 veya üzeri gereklidir.

## Çevrimiçi Rehber

Çevrimiçi rehberlere erişmek için aşağıdaki QR kodunu taratın. Kılavuz, fonksiyonların açıklamaları da dahil olmak üzere ayrıntılı ürün bilgileri sağlar. Yanlış kullanımdan kaynaklanan hasarları önlemek için lütfen kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun.



## Bellek Kartı Talimatları

- Kullanmadan önce araç kamerasına bir bellek kartı (ayrı satılır) takılmalıdır.
- Araç kamerası standart MicroSD kartları destekler. Lütfen **16 GB ~ 128 GB** kapasiteli ve **Sınıf 10** veya daha yüksek hız değerine sahip bellek kartları kullanın.
- Bellek kartının varsayılan dosya bölümü formatı, araç kamerası tarafından desteklenen formatı ile tutarsız olabilir. Bellek kartını ilk kez takarken, lütfen kullanmadan önce araç kamerasında formatlayın. Bellek kartının formatlanması karttaki tüm dosyaları siler. Lütfen önemli verilerinizi önceden başka bir cihaza yedekleyin.
- Bellek kartı, tekrarlanan üzerine yazma çevrimlerinden sonra hasar görebilir veya bozulabilir ve bu da video ve görüntü dosyalarını kaydetme yeteneğini etkileyebilir. Böyle bir durumda hemen yeni bir bellek kartı takın.

- Lütfen saygın bir satıcıdan satın alınmış yüksek kaliteli bir bellek kartı kullanın. Düşük kaliteli bellek kartları, belirtilen hızlarla çıkamayan gerçek okuma/yazma hızları ve belirtilen depolama kapasitesinin altında gerçek depolama kapasitesi gibi sorunlara sahip olabilir. Düşük kaliteli bir bellek kartının kullanılmasından kaynaklanan kayıp veya hasarlı videolar için sorumluluk kabul etmiyoruz.
- Uzun süreli kullanımdan sonra okuma ve yazma hızlarının düşmesini önlemek için, araç kamerasındaki bellek kartının iki haftada bir formatlanması önerilir.
- Araç kamerası açıkken bir bellek kartı takmayın veya çıkarmayın.

## Önlemler

Bu araç kamerasını kullanmadan önce, doğru ve güvenli kullanım sağlamak için lütfen tüm önlemleri ve çevrimiçi kılavuzu okuyun.

- Bu araç kamerası, araç dışındaki ortamı kaydetmek amacıyla sürücülere yardımcı olmak için tasarlanmıştır. Araç kamerası kullanıcının sürüş güvenliğini garanti etmez. Sürüş sırasında araç kamerasının çalıştırılmasından kaynaklanan herhangi bir kaza, hasar veya bilgi kaybı için sorumluluk kabul etmiyoruz.
- Araç koşulları, sürüş tarzı, sürüş ortamı vb. farklılıklar nedeniyle bazı fonksiyonlar düzgün çalışmayabilir. Elektrik kesintisi, normal çalışma sıcaklığı veya nem aralığı dışındaki ortamlarda kullanım, çarpışma veya hasarlı bir bellek kartı araç kamerasının anormal çalışmasına neden olabilir. Bu araç kamerasının her koşulda normal şekilde çalışacağına garanti yoktur. Bu araç kamerası tarafından kaydedilen videolar yalnızca referans amaçlıdır.
- Ürün arızasını veya kişisel yaralanmayı önlemek için lütfen bu araç kamerasını doğru şekilde kurun ve sürücünün görüş alanını veya aracın hava yastığını engellemeyin.
- Ürünün uyumsuzluk nedeniyle arızalanmasını önlemek için lütfen birlikte verilen araç şarj cihazını, güç kablosunu ve diğer aksesuarları kullanın. Orijinal olmayan bir araç şarj cihazının veya güç kablosunun kullanılmasından kaynaklanan herhangi bir kayıp veya hasar için sorumluluk kabul etmiyoruz.
- Kullanım veya saklama sırasında pil deforme olur, şişer veya sızıntı yapmaya başlarsa, güvenlik

sorunlarını önlemek için araç kamerasını kullanmayı derhal bırakın ve satış sonrası servisle iletişime geçin.

- Araç kamerasına zarar verebileceğinden, lütfen bu araç kamerasını güçlü manyetik alanlardan uzak tutun.
- Bu araç kamerasını 60°C'nin üzerinde veya -10°C'nin altında sıcaklığa sahip ortamlarda kullanmayın.
- Lütfen bu araç kamerasını yalnızca yasaların izin verdiği kapsamda kullanın.

## Teknik Özellikler

Ürün Araç Kamerası	Model: A500S-1	Çözünürlük: 2592 × 1944
Objektif: FOV140°/F1.8	Giriş: 5V $\equiv$ 2A	Güç Kaynağı: Araba çakmak soketi
Pil Tipi: Lityum polimer pil	Kablosuz Bağlantı: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz	Pil Kapasitesi: 500 mAh

## Paket Listesi

1. Araç Kamerası × 1
2. Montaj × 1
3. Güç Kablosu × 1
4. Çift USB Araç Şarj Cihazı × 1
5. Kablolama Levyesi × 1
6. Elektrostatik Etiket × 1

7. Kullanım Kılavuzu × 1
8. Arka Kamera Paketi\* × 1

\* Bu paket arka kamera, kablo ve arka kamera için diğer aksesuarları içerir. Arka kamera hakkında daha fazla bilgi için lütfen arka kamera kullanım kılavuzuna bakın.

## Yönetmeliğe Uygunluk Bilgileri

### WEEE Bilgileri



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmaması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının

geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşul ve şartları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.

### AB Uygunluk Beyanı



Üretici, işbu belge ile bu ekipmanın geçerli Direktiflere, Avrupa Normlarına ve değişikliklere uygun olduğunu beyan etmektedir. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir: <https://help.70mai.asia/1193.html>

## Güvenlik Bilgileri

### Dikkat

Pilin yanlış kullanılması aşırı ısınma, sıvı sızıntısı veya patlamaya neden olabilir. Olası yaralanmaları önlemek için aşağıdakileri yapın:

- Hiçbir pilin içini açmayın, parçalarına ayırmayın veya bakımını yapmayın.
- Dahili şarj edilebilir lityum pilleri değiştirmeye çalışmayın.
- Pili ezmeyin veya delmeyin.
- Pile kısa devre yaptırmayın veya su ya da diğer sıvılara maruz bırakmayın.
- Pili çocuklardan uzak tutun.
- Pili ateşten uzak tutun.
- Pili aşırı yüksek sıcaklıktaki bir ortamda veya aşırı düşük hava basınçlı bir ortamda bırakmayın.
- Pil hasarlıysa veya pil kutuplarında herhangi bir boşalma veya yabancı madde birikmesi fark ederseniz pili kullanmayı bırakın. Aşırı şarjı önlemek için pillerin yaklaşık her üç ayda bir şarj edilmesini öneririz.
- Pili normal çöpe atmayın. Pili elden çıkartırken yerel yasalara veya yönetmeliklere uyun.

Servis: [help@70mai.com](mailto:help@70mai.com)

Daha fazla bilgi için lütfen [www.70mai.com](http://www.70mai.com) adresine gidin.

Üretici firma: 70mai Co, Ltd.

Adres: Room 2220, Building 2, No. 588 Zixing Road, Minhang District, Shanghai, Çin

## Voorzorgsmaatregelen

Gelieve alvorens deze dashcam te gebruiken alle voorzorgsmaatregelen en de onlinegids te lezen om een correct en veilig gebruik te garanderen.

- Deze dashcam dient ervoor bestuurders bij te staan met als bedoeling het opnemen van de omgeving buiten het voertuig. De dashcam garandeert niet de veiligheid van de bestuurder. Wij zijn niet aansprakelijk voor ongevallen, schade of verlies van informatie die veroorzaakt zijn door de bediening van de dashcam tijdens het rijden.
- Omwille van de toestand van het voertuig, de rijstijl, de rijomgeving enz. werken sommige functies mogelijk niet naar behoren. Een stroomstoring, gebruik in een omgeving buiten de normale werkingstemperatuur of vochtigheidsbereik, een aanrijding of een beschadigde geheugenkaart kunnen ervoor zorgen dat de dashcam abnormaal functioneert. Er is geen garantie dat deze dashcam in alle omstandigheden normaal gaat functioneren. Video's opgenomen door deze dashcam dienen slechts ter referentie.
- Installeer deze dashcam op correcte wijze en blokkeer de gezichtslijn van de bestuurder niet of belemmer de airbag van het voertuig niet zodat een storing van het product of persoonlijk letsel kunnen worden vermeden.
- Gebruik de meegeleverde autolader, stroomsnoer en overige accessoires om een storing van het product te vermijden omwille van niet-conformiteit. Wij zijn niet aansprakelijk voor verlies of schade ten gevolge van het gebruik van een niet-originele autolader of stroomsnoer.
- Als de accu zich vervormt, opzwellt of begint te lekken tijdens het gebruik of de opslag, stopt u onmiddellijk met het gebruiken van de dashcam om veiligheidsproblemen te vermijden, en neemt u contact op met de dienst na verkoop.
- Houd deze dashcam uit de buurt van sterke magnetische velden want deze kunnen de dashcam beschadigen.
- Gebruik deze dashcam niet in omgevingen met temperaturen boven de 60°C of onder de -10°C.
- Gebruik deze dashcam alleen binnen het wettelijk toegelaten toepassingsgebied.



FR

Cet appareil et  
ses accessoires  
se recyclent

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE  
À SÉPARER ET À DÉPOSER  
DANS LE BAC DE TRI



1. מספר אישור התאמה מטעם משרד התקשורת: 51-88689
2. "חל איסור לבצע פעולות במכשיר שיש בהן כדי לשנות את תכונותיו האלחוטיות של המכשיר ובכלל זה שינוי תוכנה, החלפת אנטנה מקורית או הוספת אפשרות לחיבור אנטנה חיצונית, בלא קבלת אישור משרד התקשורת, בשל החשש להפרעות אלחוטיות."